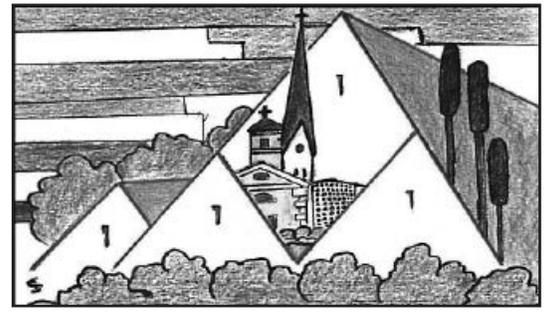


Gmoablattl

Großkarolinenfeld



Nr. 67 September 2020

Herausgeber: Gemeinde Großkarolinenfeld

Ferienprogramm 2020

Trotz Corona-Pandemie konnten wir – wenn auch mit weniger Veranstaltungen und kleineren Gruppen als in den letzten Jahren – ein Ferienprogramm anbieten. Wir waren dabei an die Hygienevorschriften der Bayerischen Jugendarbeit zur Durchführung von Veranstaltungen gebunden und alle Veranstalter mussten ein Hygienekonzept erstellen. Zum Glück fanden sich einige Vereine, die diese Auflagen erfüllen konnten.

Wir bedanken uns ganz herzlich bei allen verantwortlichen Betreuern für die Teilnahme am diesjährigen Ferienprogramm. Bis zum Redaktionsschluss fanden bereits einige Veranstaltungen statt – hier ein paar Streiflichter:



„Lamatrecking in Brannenburg“: Mit acht Lamas spazierten die Teilnehmer unter der Leitung von Monika Stöcklhuber am Bach entlang bis hinauf auf die Biber



Der TuS Großkarolinenfeld konnte in Zusammenarbeit mit der SV Solidarität einige neue Tennisspieler/innen gewinnen



Alle Teilnehmer durften eine Kerze aus Bienenwachs mit nach Hause nehmen



Wie kommt der Honig in's Glas? Andreas Sollinger gab alle Info's an die Kinder weiter



Astrid Meyer und Willi Schmidbauer vom Segway Tower Rosenheim gaben den Teilnehmern eine ausführliche Einweisung in Technik und Bedienung der Segways



Das erste Mal beim Ferienprogramm dabei: SV Solidarität – Schnupperkurs Stockschießen



Unter der Leitung von Christina Huber-Jones hatte die Gruppe viel Spaß beim Einstudieren von Hip-Hop Tanzschritten



Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

Chancen nutzen!

Nach 2018 und 2019 hat die Gemeinde bereits im dritten Jahr sehr aufwendige Investitionen und Vermögenshaushalte, die vom Volumen her weit über dem vergleichbarer Gemeinden liegen. An allen Ecken und Enden verändern wir uns. Die Gründe sind vielfältig:



- Die Gesetzgebung des Freistaates hat uns geradezu gezwungen, im Straßenbau tätig zu werden (siehe die ganzen Straßen in Großkarolinenfeld-Süd, Kolberg);
- Es hat sich in Großkarolinenfeld-Ost durch Lösung vieler verschiedener Grundstücksangelegenheiten die Möglichkeit der Erschließung und Baureifmachung eines größeren Bereiches ergeben, wobei auch die Gemeinde dadurch in die Lage versetzt worden ist, hier sozialen Wohnungsbau zu betreiben, eine Chance, die sich in der Form nicht jeden Tag wieder bietet;
- Der Rathausneubau war angesichts der Verhältnisse im Altbestand unumgänglich und eröffnet auch Chancen der Gestaltung des Ortszentrums, allein schon neue Gehwegesituationen, die Anbindung der Freizeitanlage am Volksfestplatz mit unserem preisgekrönten Spielplatz an das Zentrum, neue Plätze mit Aufenthaltsqualität, damit verbunden die erforderliche Erneuerung der Brücke Richtung Kolberg und die Aufweitung des Erlbachs;
- Zusätzlich sind wichtige Grundstücksangelegenheiten gelöst worden, z. B. ist das Sportgelände des TuS Großkarolinenfeld westlich der Aschach von der Gemeinde erworben und damit für künftige Generationen gesichert worden.

Dabei sind jetzt bereits zusätzliche Chancen erkennbar, beispielsweise die Schaffung von dringend benötigtem barrierefreien Wohnraum für die ältere Generation oder die Weiterentwicklung des Ortszentrums mit Schaffung eines Kindergartens bzw. einer -krippe mit der evangelischen Kirche als Träger. Reizvoll sind sicher auch Überlegungen, die Ökumene auch von der Platzgestaltung und Straßenführung noch mehr zu betonen und auch hier noch mehr in die Städtebauförderung einzusteigen. Ebenso hat der Gemeinderat an der Wendelsteinstraße die notwendigen Schritte eingeleitet, um hier Bauland nach dem Sozialmodell zu schaffen, auch im Bereich Tattenhausen bestehen diese Möglichkeiten – es geht nur nicht alles gleichzeitig.

Ich darf das alles zum Anlass nehmen, mich bei allen, die das in der Vergangenheit konstruktiv begleitet haben und die auch die Zukunft positiv angehen – der Allianz der Vernunft, wie unsere zweite Bürgermeisterin Lilo Wallner immer sagt – herzlich zu bedanken.

Das war und ist mir ein großes Anliegen in einer Zeit, deren Schlagzeilen in den letzten Wochen überwiegend von Corona (herzlichen Dank für den Zusammenhalt und die Solidarität!) und Brennergordzulauf (siehe hierzu auch die vom Gemeinderat einstimmig beschlossene Stellungnahme zum Raumordnungsverfahren auf www.grosskarolinenfeld.de) geprägt waren:

Das Leben geht weiter!

Ihr und Euer

Bernd Fessler
1. Bürgermeister



Klaus Pscheid ist seit 1995 im Bauhof der Gemeinde beschäftigt und seit 2013 als Klärwärter tätig. Bürgermeister Fessler gratulierte zum 25jährigen Dienstjubiläum mit einem Präsent und bedankte sich für die gute Zusammenarbeit

Zum 25jährigen Dienstjubiläum des Hausmeisters der Schule Fredl Kraus gratulierten 1. Bgm. Bernd Fessler sowie Personalratsvorsitzender Andi Gartmeier. Bernd Fessler bedankte sich mit einem Geschenk vielmals für die langjährige vertrauensvolle und konstruktive Zusammenarbeit bei dem Hausmeisterehepaar Kraus



Liebe Eltern,

gerne möchte ich mich auf diesem Weg von euch verabschieden.

Nach 48 Arbeitsjahren, davon 40 Jahre im Kindergartenbereich, bin ich seit 1. Juli im Ruhestand.

In den vergangenen 4 Jahrzehnten habe ich verschiedenste Erziehungsstile und pädagogische Ansätze durchlaufen. Zu Beginn meiner Tätigkeit als Erzieherin, damals nannten wir uns noch Kindergärtnerin und die Kinder sprachen uns mit „Tante“ an, war die antiautoritäre Erziehung „modern“. Des Weiteren kamen Zeiten in denen wir überwiegend Basteleien und Arbeitsblätter für die Vorschulkinder durchführten. Im so genannten situativen Ansatz beobachteten wir die Kinder und überliesen sie dabei überwiegend sich selbst. Hinzu kamen spielzeugfreie Gruppenräume, naturwissenschaftliche Labors, künstlerische Ateliers, Bewegungs- und Naturerlebnissräume u.v.m. Was aus meiner Erfahrung in der Vergangenheit wichtig war ist auch heute noch aktuell: „Erziehende müssen immer wieder lernen Kinder auf eine neue, sensible Weise zu sehen und ernst zu nehmen sowie auch störendes Verhalten in Botschaften zu übersetzen.“

Erziehung bedeutete für mich nie die Kinder zu belehren und andauernd zu korrigieren.

Mit viel Geduld und Offenheit versuchte ich ihre Stärken zu stärken und sie zu ermuntern neugierig und wissbegierig zu sein.

Es war mir immer wichtig den Kindern vorzuleben, dass wir für uns selbst und auch für die Gemeinschaft Verantwortung tragen. „Tue ich dies oder jenes weil es ein anderer möchte oder braucht oder weil ich es selbst will? Ist es gut für den anderen oder für mich oder für uns alle?“

In der heutigen Zeit seid ihr als Eltern stark gefordert, im Beruf, in der Partnerschaft und nicht zu letzt sind eure Kinder wichtig. Also braucht ihr die nötigen Bedingungen um mit allem klar zu kommen.

Es braucht aus meiner Sicht nicht nur Kindertagesstätten die möglichst lange Betreuungszeiten anbieten sondern auch Arbeitgeber die familienfreundlich agieren. Außerdem benötigt ihr ein Netzwerk, bestehend aus Helfern wie z. B. Oma/ Opa ..., die „Notfälle“ absichern und euch entlasten.

Alles Gute und achtet auf Euch

Eure Elisabeth Eder

Gmoablattl Großkarolinenfeld, Ausgabe Dezember
Redaktions-/Werbeanzeigenschluss:
Mittwoch, 11. November

Verteilung an alle Haushalte bis Montag, 7. Dezember



Nach zweijähriger Fortbildung überreichte 1. Bürgermeister Bernd Fessler Frau Marlen Meindl das Prüfungszeugnis über die erfolgreich bestandene Fachprüfung BLII. Mit diesem Zeugnis wird die Bezeichnung „Verwaltungsfachwirtin“ verliehen.

Sabine Kellermayer

Rathaus wegen Umzug geschlossen

In der Woche vom **5. - 9. Oktober** (unter Vorbehalt) ist der Umzug ins neue Rathaus geplant. Wir weisen darauf hin, dass die Verwaltung im angegebenen Zeitraum auch telefonisch nicht erreichbar ist und eingehende E-mails nicht bearbeitet werden! Auch kann es eine Woche davor und einige Tage danach noch zu Einschränkungen kommen.

Sabine Kellermayer

Gemeindliche Kindergärten unter neuer Gesamtleitung



Erster Bürgermeister Fessler und Pfarrer Curic verabschiedeten gemeinsam Elisabeth Eder in den wohlverdienten Ruhestand und bedankten sich für ihr Engagement mit einem Präsent. Elisabeth Eder war auch im Pfarrkindergarten, seit 2011 im Kindergarten Spatzennest und seit 2014 als Gesamtleitung der beiden Kindertageseinrichtungen Pustebume und Spatzennest bei der Gemeinde beschäftigt.

Wolfgang Oberfeld, Kämmerer

Stefanie Knochner und Sabrina Hendel bilden nach dem Ruhestand von Elisabeth Eder das neue Leitungsteam. Dabei ist vorgesehen, dass Frau Knochner die Gesamtleitung der beiden Kindertageseinrichtungen Pustebume und Spatzennest übernimmt. Frau Hendel folgt Frau Knochner als Bereichsleitung für den Kindergartenbereich des Kinderhauses Pustebume nach. Frau Gambal-Sonnenstrahl (nicht im Bild) bleibt wie bisher Bereichsleitung im Kindergarten Spatzennest in Tattenhausen.



 Kinderhaus Pustebume



Spendenübergabe der Volksbank Raiffeisenbank Großkarolinenfeld an das Kinderhaus Pustebume e. V. für die Anschaffung von einem Hochbeet. Die Spende wurde von Geschäftsstellenleiter Ali Besirek an die Leiterin vom Kinderhaus Pustebume Stephanie Knochner übergeben.

haarstudio maria boden

Efeustraße 4
83109 Großkarolinenfeld
Telefon 0 80 31 / 9 53 61
www.haarstudio-boden.de

Damen und Herren
Biothetik • Great Lengths



PILATES PUR

STUDIO FÜR PILATES IN ROSENHEIM

Pilates Einsteigerkurse Herbst 2020

online Anmeldung unter www.pilatespur.de

8 - Wochenkurse 95€

- D17** Beginn Di, 06.10. 8x dienstags 17 - 18Uhr
 - DO20** Beginn Do, 15.10. 8x donnerstags 20 - 21Uhr
 - DO9** Beginn Do, 22.10. 8x donnerstags 9:45 - 10:45
- Keine Stunden in den Schulferien*

Wochenend - Intensivkurse 72€

- WK9** Sa/So 19. + 20.09. je 9 - 12 Uhr
- WK10** Sa/So 24. + 25.10. je 9 - 12 Uhr
- WK11** Sa/So 14. + 15.11. je 9 - 12 Uhr
- WK11-2** Sa/So 28. + 29.11. je 9 - 12 Uhr



Information & Anmeldung
PILATES PUR Alexandra Zipprick & Team
Theodor-Gietl-Str. 2 83026 Rosenheim
Büro 08031 - 22 12 488 Mo-Fr 15 - 17Uhr
e-mail zipprick@pilatespur.de

Die Referenten unserer Gemeinde stellen sich vor

Heimatspfleger & Ehrenbürger der Gemeinde Heribert Greiner

Zu meinen Aufgaben gehören Ortsgeschichte, Volkskunde, Sprachpflege, Bau- und Kunstdenkmalspflege sowie Zusammenarbeit mit der Schule in der Geschichte des Ortes.

Ich habe in den letzten 40 Jahren die Ortsgeschichte, ab 1802 der Gründung durch die Pfälzer Einwanderer, erforscht. Dabei kann ich eine Fülle von Fragen über die einzelnen Familien in der Ahnenforschung weitergeben. Wenn es gewünscht wird mache ich auch gerne Vorträge über die Ortsgeschichte und das Brauchtum. Dazu gehört auch die Geschichte der evangelischen Karolinenkirche und der katholischen Pfarrkirche Hl. Blut. Das betrifft auch die Bau- und Kunstdenkmalspflege. Bereits 1980 habe ich die ersten Kontakte zu Westheim in der Pfalz geknüpft, die dann zur Gemeindeparterschaft führte. Auch bei der Partnerschaft mit Königsmoos war ich wesentlich beteiligt. Als Mitglied beim Landesverband der Pfälzer in Bayern habe ich gute Kontakte zur Pfalz geknüpft. Auch Volkskunde und Sprachpflege, zum Beispiel das „Kolberische“, gehört zu meinen Aufgaben. Rufen Sie mich an oder kommen sie vorbei wenn Sie etwas über die interessante Geschichte Großkarolinenfelds wissen wollen.

Heribert Greiner, Enzianstr. 1, 83109 Großkarolinenfeld, Tel. 0 80 31 / 5 09 99

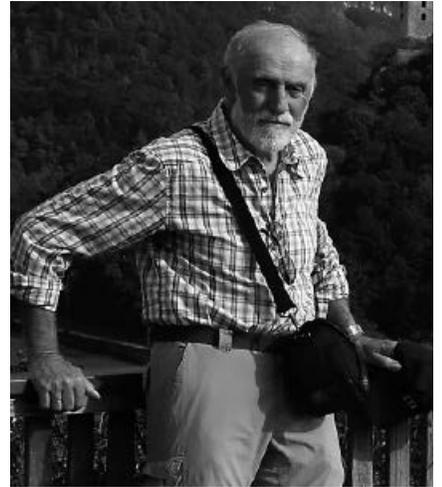


Beauftragter für Soziales und Senioren Emil Maier

Ich bin vom Gemeinderat der Gemeinde Großkarolinenfeld für die Wahlperiode 2020 bis 2026 als Beauftragter für Soziales und Senioren gewählt worden. Meine Aufgabe sehe ich darin, ein Bindeglied zwischen den sozialen Einrichtungen im Ort und dem Gemeinderat zu sein. Ich möchte soziale Unzulänglichkeiten aufgreifen und mich dafür einsetzen, dass diese beseitigt werden.

Ich werde mich in sozialen Fragen einmischen, so z. B. bei den noch zu schaffenden Einrichtungen für Senioren (z. B. betreutes Wohnen, Pflegeheim usw.) oder auch bei der Belegung von Wohnungen im sozialen Wohnungsbau. Aber auch fehlende Kindergarten- und Kinderkrippenplätze sowie schulische Einrichtungen wie z. B. ein Kinderhort sind Betätigungsfelder für den Sozialbeauftragten. Bei all diesen Fragen, ist es sinnvoll mit den anderen Beauftragten eng zusammenzuarbeiten. So sehe ich viele Schnittpunkte meiner Arbeit mit der Arbeit des Beauftragten für die Schwerbehinderten Herrn Michael Schmid. Ich bin für alle Hinweise der Bürgerinnen und Bürger von Großkarolinenfeld dankbar. Für spezielle Einzelfragen stehen Ihnen die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Gemeinde gern zur Verfügung.

Emil Maier, Tulpenweg 19, 83109 Großkarolinenfeld, Tel. 0 80 31 / 5 03 60, E-Mail aue.maier@t-online.de



Sportreferentin Monika Stöcklhuber

Sport ist für mich ein wichtiger Bestandteil der Freizeitbeschäftigung. Vor einer Woche haben wir einen Alpen Cross mit dem Fahrrad zum Gardasee gemacht. Kinder an den Sport heranzuführen gehört heute schon zur Gesellschaft und ist auch so wichtig. Sport vermittelt Spaß, Bewegung, Ausdauer, Teamfähigkeit, Durchhaltevermögen, Freundschaften und vieles mehr. Bei uns in Großkarolinenfeld und Tattenhausen haben wir dafür ganz hervorragende Sportvereine, die mit einem vielseitigen Angebot, wie z. B. Kin-

derturnen, Einrad fahren, Fußball, Tennis, Judo, Taekwondo, Basketball, Eishockey, Pilates, Aerobic, Tischtennis, Ski fahren ... für jede Altersgruppe etwas dabei haben. Unsere gut ausgebildeten ÜbungsleiterInnen vermitteln den Kindern einen tollen Einstieg in den Sport. Und mir als Sportreferentin ist es wichtig die Vereine dabei zu unterstützen, sie in der Gemeinde und auch bei finanziellen Zuschüssen positiv zu vertreten.

Monika Stöcklhuber, Karolinenplatz 4, 83109 Großkarolinenfeld, Tel. 0 80 31 / 5 93 88, E-Mail monika.stoecklhuber@t-online.de

Breitband- und Digitalisierungsbeauftragter Tae Su Yoon

Als Breitband- und Digitalisierungsbeauftragter sehe ich die Aufgabe und das Ziel, dass die Grundvoraussetzungen für alle Gemeindegänger mit schnellem Internet geschaffen und damit neue Lebensqualität gewonnen werden. In der heutigen Zeit ist die schnelle DSL-Leistung absolut notwendig. Hierbei möchte ich auf die sehr gute Arbeit in der Vergangenheit aufbauen und in der Zukunft dieses Themenfeld positiv mitgestalten.

Die Corona-Pandemie hat uns gezeigt, wie wichtig das Thema Digitalisierung ist. Dabei ist Digitalisierung ein spannendes Themenfeld mit viel Potential. Diese Chance sollten wir nutzen, damit wir auch in der Zukunft bei der Digitalisierung nicht abgehängt werden und es so einsetzen, dass es unserer Gesellschaft von Nutzen ist.

Tae Su Yoon, Eichenweg 16, 83109 Großkarolinenfeld, E-Mail taesu@web.de



In der nächsten Ausgabe im Dezember stellen wir Ihnen unsere Referentin Irmi Huber, Jugendbeauftragte, Michael Schmid, Behindertenbeauftragter, Ingrid Wittner, Beauftragte für ÖPNV und Annette Steinbauer, Migrationsbeauftragte, vor.

Haushalt 2020

Zum Redaktionsschluss kann mitgeteilt werden, dass die Entwicklung der Gewerbesteuer in der Gemeinde Großkarolinenfeld den in Höhe von 1,2 Mio. gebildeten Ansatz für das Jahr 2020 sich derzeit so darstellt, dass der Ansatz leicht überschritten ist. Zudem bekam die Gemeinde Großkarolinenfeld zum Ende Juli die Anteile an der Einkommensteuer, der den größten Einzeleinnahmeposten im Haushalt darstellt, ausbezahlt. Der damit zum 1. Halbjahr erhaltene Anteil an der Einkommensteuer liegt derzeit um ca. 150 000 € unter der rechnerischen Hälfte des vom Statistischen Landesamt mitgeteilten zu erwartenden Jahreswertes. Hier wird nach der Mitteilung über den tatsächlichen Anteil an der Einkommensteuer für das 3. Quartal abzuwarten sein, wie sich die Zahlen hier entwickeln. Unabhängig davon haben sich die kommunalen Spitzenverbände in Bayern in einem Gespräch am 22.6.2020 auf grundlegende Eckpunkte bei der Kompensation von Gewerbesteuerausfällen von bayerischen Kommunen geeinigt. Es handelt sich dabei um sog. pauschale Zuweisungen. Es gibt dabei keinen Anspruch auf eine Vol-

lerstattung. Ausgeglichen werden soll hierbei die Differenz zwischen dem Durchschnitt des Gewerbesteueristaufkommens der Jahre 2017 - 2019 (brutto) und den erwarteten Gewerbesteuereinnahmen 2020 (mit Hebesatz 2019). Der Ausgleich ist hierbei begrenzt auf insg. 2,398 Mrd. €. Die Auszahlung der Mittel soll dann im Dezember erfolgen. Für den Fall, dass die Kompensationsmittel die tatsächlichen Steuerausfälle übersteigen, wird die Verteilung evtl. Restmittel bei den Spitzengesprächen zum kommunalen Finanzausgleich 2021 im Herbst geklärt. Dabei geht die Tendenz dahin, etwaige Restmittel den Gemeindegemeinschaften 2020 zuzuschlagen. In diesem Fall würden alle Städte und Gemeinden, die in diesem Jahr Schlüsselzuweisungen erhalten haben einen nachträglichen Zuschlag erhalten. Die Gemeinde Großkarolinenfeld kann im Jahr 2020 mit Schlüsselzuweisungen von 1 900 620 € rechnen. Zwischenzeitlich wurden durch gestellte Auszahlungsanträge 178 000 € an Zuweisungen für die derzeit laufende Baumaßnahme „Erneuerung der Brücke über die Rott im Zuge der Kolbergstraße“ be-

zahlt. Zudem wurde ein Auszahlungsantrag der Regierung von Oberbayern im Rahmen des Bayerischen Städtebauförderungsprogramms für die „Umfeldgestaltung des alten Rathauses mit öffentlichem Parken“ in Höhe von 524 099 € ausbezahlt. Bereits im April teilte das Bayerische Staatsministerium des Innern für Sport und Integration mit, dass die kommunalen Haushalte in dieser außergewöhnlichen Sondersituation aufgrund der Corona-Pandemie nicht isoliert betrachtet werden können, sondern dies müsse auch als gesamtwirtschaftliches Spannungsfeld berücksichtigt werden. Die kommunalen Finanzen dürften nicht aus dem Ruder laufen. Die betroffene örtliche Wirtschaft jedoch auch nicht durch eine haushaltswirtschaftliche „Vollbremsung“ auf Kosten ihrer künftigen Entwicklung eine nachhaltige Schädigung erfahren. Wie es mit der finanziellen Handlungsfähigkeit der Kommunen weitergehen wird, wird im Wesentlichen von der weiteren wirtschaftlichen Entwicklung in Deutschland in den nächsten Monaten abhängen.

Wolfgang Oberfeld, Kämmerer

Hochwasser kann Rathaus nichts anhaben

Die massiven und in relativ kurzer Zeit aufgetretenen Niederschläge in der ersten Augustwoche konnten dem Neubau des Rathauses nichts anhaben. Bereits in der Vorentwurfsplanung hatte die Gemeinde größten Wert darauf gelegt, dass das Gebäude des Rathauses und dabei insbesondere der als kritisch zu betrachtende Sitzungssaal durch eine Umgestaltung des Geländes

auch bei massiven Hochwasserereignissen mit Rückstau im Kanalsystem geschützt bleibt. Auf dem linken Bild ist das Rathaus mit der neuen Rottbrücke im Bereich der Kolbergstraße zu erkennen, auf dem rechten Bild der Blick vom Volksfestplatz über den Erlbach, der sich hier schon fast als reißender Strom darstellt, zum Rathaus, wobei rechts hinter den Bäumen der Bereich des Sitzungssaals / Trausaals erkennbar ist. Das Hochwasserereignis hat im Bereich dieser Baumaßnahmen zu keinen Schäden geführt.



Markus Czaja

Abschluss der Straßenbaumaßnahmen in Großkarolinenfeld-Süd

Im Sommer konnten die Baumaßnahmen im Bereich der Baumstraßen in Großkarolinenfeld-Süd (Birkenweg und Tannenweg, Buchenweg und Eichenweg) abgeschlossen werden. Hierbei profitiert die Gemeinde von der Senkung der Mehrwertsteuer von 19 % auf 16 %.

Markus Czaja

Gemeinde lehnt alle fünf Trassen zum Brennnordzulauf aufgrund schwerwiegender raumordnerischer Defizite ab

Der Juli war dieses Jahr in der Arbeit der Gemeinde geprägt von der Diskussion und Erarbeitung einer Stellungnahme zum Raumordnungsverfahren für den Brenner-Nordzulauf. Die Stellungnahme, die der Gemeinderat in seiner Sitzung am 21. Juli 2020 verabschiedet hat, war in zwei äußerst intensiven und umfangreichen Sitzungen des Arbeitskreises Ortsentwicklung vorbereitet worden. Außerdem erreichten die Gemeinde mehr als 200 Stellungnahmen aus der Bürgerschaft, die sich ebenfalls massiv eingebracht hat. Herzlichen Dank an alle, die sich hier konstruktiv eingebracht haben, die Gemeinde hat versucht, allen vorgetragenen Belangen auch in ihrer Stellungnahme gerecht zu werden.

Die komplette Stellungnahme der Gemeinde finden Sie auf unserer Homepage www.grosskarolinenfeld.de/Neuigkeiten.

Markus Czaja

IHR VERSICHERUNGSPARTNER VOR ORT.

Ob Familie, Eigenheim, Pkw oder Haustier – das, was Ihnen am Herzen liegt, sollten Sie bestmöglich schützen. Genau dafür sind wir da. Persönlich, kompetent und ganz in Ihrer Nähe.

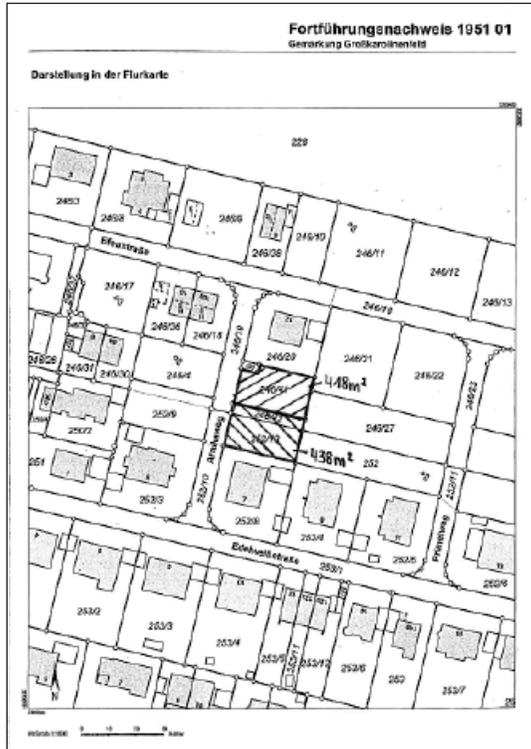
Gerne beraten wir Sie:
**GESCHÄFTSSTELLE
SERVICEPOINT FRÖHLICH UG
Am Kapellenfeld 9
83109 Tattenhausen
Telefon 08067 218438
stephan.froehlich@zuerich.de**



ZURICH
VERSICHERUNG.
FÜR ALLE, DIE
WIRKLICH LIEBEN.



Veräußerung von zwei Baugrundstücken gegen Höchstgebot in Großkarolinenfeld



Die Gemeinde Großkarolinenfeld veräußert zwei Grundstücke am Arnikaweg gegen Höchstgebot. Die Grundstücksgrößen betragen 418 m² bzw. 438 m². Beide Grundstücke sind mit einem Gebäude mit maximal zwei Wohneinheiten bebaubar und liegen im Geltungsbereich des Bebauungsplans „Efeustraße“. Das Mindestgebot für alle Verkaufsangebote wird auf 750 €/qm festgelegt. Die festgelegte Bewerbungsfrist endet am 23.9.2020. Die Besichtigung der Grundstücke kann jederzeit – ohne vorherige Anmeldung bei der Gemeinde Großkarolinenfeld – durchgeführt werden.

Für baurechtliche Informationen stehen Ihnen sowohl unser Bauamtsleiter Markus Czaja, Tel. 0 80 31 / 59 08-23, E-Mail markus.czaja@grosskarolinenfeld.de, als auch Andrea Riepertinger, Tel. 0 80 31 / 59 08-47, E-Mail andrea.riepertinger@grosskarolinenfeld.de, zur Verfügung, für Fragen hinsichtlich der notariellen Abwicklung der Grundstücksveräußerung Renate Koziol, Tel. 0 80 31 / 59 08-24, E-Mail renate.koziol@grosskarolinenfeld.de.

Die Bekanntmachung zur Veräußerung mit allen Informationen zum Verfahren sowie den Bebauungsplan „Efeustraße“ finden Sie auf unserer Homepage www.grosskarolinenfeld.de.



WIR SUCHEN ZUKUNFTSDENKER

Revo Musterzimmer

Schreiner - Facharbeiter

Projektleiter

Arbeitsvorbereiter

Als innovativer und international tätiger Produzent und Generalunternehmer realisiert Riedl herausragende Projekte.

Hierfür suchen wir Dich (m/w/d) als Mitgestalter unserer gemeinsamen Zukunft.

Riedl GmbH _ Englmannstätt 40 _ 83539 Pfaffing / Lehen
Tel.: +49 8039 9058-0 _ Mail: bewerbung@riedl.com
www.riedl.com

RIEDL


Dr. med. Bernhard Frey
Facharzt für Allgemeinmedizin

Wir suchen

zum Ausbildungsjahr 2021/22
(Ausbildungsbeginn September 2021) eine(n)

**Auszubildende zur medizinischen Fachangestellten
(m/w/d)**

Du bringst folgende Eigenschaften mit:

- Freude am Umgang mit Menschen
- Teamfähigkeit und Zuverlässigkeit
- Diskretion und Einfühlungsvermögen
- Flexibilität und Belastbarkeit

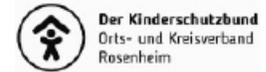
Das erwartet Dich:

- eine vielseitige und spannende Ausbildung
- moderne Praxisräume mit einem eingespielten Team
- eine Berufsausbildung mit vielen Weiterbildungsmöglichkeiten

Haben wir Dein Interesse geweckt? Wir freuen uns auf Deine Bewerbung per Post oder E-Mail an:

Praxis Dr. med. Bernhard Frey
Facharzt für Allgemeinmedizin
Wasserburger Str. 20
83135 Schechen
praxis-frey@t-online.de
Bewerbungsschluss 31.10.2020

PRESSEMITTEILUNG Kinderschutzbund Rosenheim



Zeit schenken und helfen: Ehrenamtliche Familienpaten gesucht

Kerstin ist mit ihren Kindern Tim (8) und Lina (2) neu im Ort, nach der Trennung muss die dreiköpfige Familie ganz von vorne anfangen. Das bringt Kerstin oft an den Rand ihrer Kräfte. Anja, eine Familienpatin des Kinderschutzbundes Rosenheim, unterstützt sie jetzt ehrenamtlich. Die Nachfrage steigt, darum sucht der Kinderschutzbund Rosenheim ab sofort neue FamilienpatInnen. FamilienpatInnen gibt es im Raum Wasserburg und im Mangfalltal mit den Gemeinden Kolbermoor, Bad Aibling, Bruck-

mühl, Feldkirchen-Westerham, Großkarolinenfeld und Tuntenhausen. Ein Familienpate schenkt Zeit und Lebenserfahrung, Aufmerksamkeit und emotionale Unterstützung. Die Aufgabe: ganz praktische Hilfestellung im Familienalltag oder bei der Freizeitgestaltung der Kinder oder einfach Zeit zum Auftanken geben. Der Kinderschutzbund Rosenheim führt das Projekt in Kooperation mit dem Fachdienst Frühe Kindheit (KoKi) des Kreisjugendamtes Rosenheim und dem Netzwerk Familienpaten Bayern durch.

Er bietet Interessierten, die eine sinnvolle Tätigkeit suchen und Freude am Umgang mit Kindern und deren Familien haben, ab 6. Oktober eine Ausbildung zum ehrenamtlichen Familienpaten an.

Information und Anmeldung ist ab sofort möglich bei den Koordinatorinnen Beate Zeif (Raum Mangfalltal, Tel. 01 70 / 3 71 17 82) und Dorothee Ortner (Raum Wasserburg, Tel. 01 70 / 3 71 17 75) sowie beim Kinderschutzbund unter Tel. 0 80 31 / 1 29 29, www.kinderschutzbund-rosenheim.de.

Rückschnitt von Hecken, Sträuchern und Bäumen entlang öffentlicher Verkehrsflächen

Durch überhängende Bäume, Hecken und Sträucher kommt es leider immer wieder zu Problemen im Straßenverkehr. Auch Fußgänger und Radfahrer werden oftmals durch Äste und überbreite Hecken auf dem Gehweg bzw. im Geh- und Radwegbereich behindert.

Im Rahmen der Verkehrssicherungspflicht ist jeder Grundstückseigentümer verpflichtet darauf zu achten, dass Verkehrsbehinderungen durch Anpflanzungen erst gar nicht entstehen.

Im Gehwegbereich sind Anpflanzungen regelmäßig in eine Höhe von 2,50 m und im Straßenbereich in eine Höhe von 4,50 m bis zur Grundstücksgrenze zurückzuschneiden.

Ebenso müssen Verkehrszeichen, Straßennamenschilder und die Straßenbeleuchtung gut sichtbar bleiben.

Bitte denken Sie daran, Ihre Anpflanzungen entlang von öffentlichen Verkehrsflächen regelmäßig zurückzuschneiden.

Renate Koziol

Pflanzliche Abfälle und Heckenschnitt richtig entsorgen

Rasenschnitt, Laub und Grünabfälle, die bei der Gartenarbeit anfallen und die die Gartenbesitzer entsorgen wollen, gelten rechtlich als Abfall und dürfen nicht in der freien Natur und im Wald abgeladen werden. Im gesamten Gemeindegebiet finden wir an Bachläufen, im Gebüsch und auf Grünflächen immer wieder kleine Deponien, wo Grünabfälle abgeladen werden. Aus diesen kleinen Müllhaufen werden schnell größere, Nachahmer finden sich nur allzu leicht ...

Grün-, Gehölzschnitt und anderer Bioabfall (z. B. Fallobst) beginnt zu gären, Fäulnis bildet sich und stört die Mikroorganismen im Boden. Durch diese Prozesse gelangt unter anderem Nitrat in den Untergrund und schließlich in unser Grundwasser. Dadurch wird die Wasserqualität beeinträchtigt

und gefährdet letztlich unser aller Gesundheit. Die Entsorgung pflanzlicher Abfälle in der Natur stellt einen Verstoß gegen das Bayerische Abfallwirtschaftsgesetz dar und kann, je nach Schwere des Falles, mit einem Bußgeld in empfindlicher Höhe vom Ordnungsamt geahndet werden.

Richtigerweise verwerten Sie Ihre Grünabfälle (Heckenschnitt, Rasen, Pflanzenreste etc.) im eigenen Garten auf einem Komposthaufen oder auf der Sammelstelle am gemeindlichen Wertstoffhof (bis zu einer Menge von 2 m³ ist die Abgabe kostenlos).

Bitte nutzen Sie dieses Angebot und halten Sie Wald, Feld und Flur frei von Verschmutzungen jeder Art.

Marlen Meindl

Das Umweltmobil kommt – Annahme von Problemabfällen

Am Mittwoch, den 23. September wird in der Zeit von 9 - 11 Uhr vom Landkreis Rosenheim am Wertstoffhof, Lagerhausstraße 10, das Umweltmobil zur kostenlosen Beseitigung von Problemabfällen bereitgestellt. Es können kostenlos Chemikalien, Farb- u. Reinigungsmittelreste, Verdüner, Holz- und Pflanzenschutzmittel, Altmedikamente, Haushaltsbatterien, Ölfilter,

Säuren, Laugen und Leuchtstoffröhren abgegeben werden. Es wird dringend gebeten, keine Problemabfälle vor dem Eintreffen des Umweltmobils abzustellen. Bitte machen Sie von der Möglichkeit der kostenlosen Abgabe von Problemabfällen beim Umweltmobil regen Gebrauch. Helfen Sie mit, den Hausmüll zu entgiften.

Marlen Meindl



- hauseigene Metzgerei mit eigener Schlachtung
- gut bürgerlich-moderne Küche mit regionalen Produkten
- Partyservice
- traumhafter Biergarten
- Terrasse
- Gaststube mit zwei Nebenzimmern für ca. 160 Personen
- Gästezimmer mit Dusche und WC

Marktplatz 5 · 83543 Rott am Inn · Tel. 08039 / 12 25 · Fax 08039 / 42 47
www.landgasthofstechl.de · info@landgasthofstechl.de

Besuchen Sie uns in unserer Metzgerei-Filiale hier in Großkarolinenfeld und nutzen Sie unsere wöchentlich wechselnden Angebote!
 Karolinenplatz 10 · Tel. 08031 / 588 13

BaderMainzl







UNSER SERVICE FÜR SIE:

- Reparaturen	- Mobilitätsgarantie
- Autovermietung	- HU und AU-Service
- Hül- und Bringservice	- Reifenservice
- Expressservice	- Autoglasservice
- Original-Teile und Zubehör	- Warnungspakete
- Notdienst rund um die Uhr	- und Garantieverlängerung

SCHAUEN SIE AUF UNSERER INTERNETSEITE VORBEI UND VEREINBAREN SIE ONLINE IHREN SERVICETERMIN!

BaderMainzl GmbH & Co. KG
 Äußere Münchener Straße 60 · 83026 Rosenheim
 Tel. 08031 8706-0 - rosenheim@badermainzl.de
www.badermainzl.de





Sonderbudget Leihgeräte im DigitalPakt Schule

Während des Lockdowns fand kein bzw. im weiteren Verlauf eingeschränkter Präsenzunterricht statt. Während dieser Zeit war es nicht allen Schülerinnen und Schülern aufgrund unzureichender technischer Ausstattung möglich, „homeschooling“ durchzuführen. Das Bayerische Staatsministerium für Unterricht und Kultus teilte mit Schreiben vom 26. Mai 2020 mit, dass ein zusätzliches „Sonderbudget Leihgeräte“ im DigitalPakt Schule zur Verfügung steht. Die Gemeinde Großkarolinenfeld erhält nach Mitteilung ein „Sonderbudget Leihgeräte“ in Höhe von 25 431

€. Als Förderzweck ist die Beschaffung mobiler Endgeräte (Laptops, Notebooks, Tablets mit Ausnahme von Smartphones) zur Ausleihe an die Schülerinnen und Schüler, die zu Hause über kein geeignetes digitales Endgerät, verfügen vorgesehen. Eingeschlossen hierbei ist unmittelbar zum Betrieb erforderliches Zubehör wie Eingabegeräte, Headsets, Schutzhüllen und Tablet-Laptopkoffer. Nicht förderfähig sind jedoch weitere externe Peripheriegeräte wie Drucker, zusätzliche Monitore, Scanner, Videokameras sowie laufende Kosten für Mobilfunkverträge. Nachdem

am 8.7.2020 das für die Beantragung notwendige Antragsformular vom Kultusministerium bereitgestellt wurde, hat die Gemeinde Großkarolinenfeld einen Antrag auf Gewährung einer Zuwendung gem. der Förderrichtlinie SoLe gestellt. Die Auszahlung bzw. Beauftragung nach den Wünschen und Vorgaben der Max-Joseph-Schule dementsprechender Geräte erfolgte zwischenzeitlich. Über die Ausleihung dieser Geräte entscheidet die Max-Joseph-Schule.

Wolfgang Oberfeld, Kämmerer

Gartenbau in der offenen Ganztagschule

Wir in der offenen Ganztagschule wurden vor drei Jahren vom Gartenbauverein Großkarolinenfeld inspiriert Kartoffeln anzupflanzen. Da das so hervorragend funktioniert hat, beschlossen wir, ein weiteres Projekt zu starten. Uns ist nämlich aufgefallen, dass Kartoffelgerichte aller Art um einiges besser schmecken, wenn sie mit Gewürzen verfeinert werden. Somit wurde die Idee, ein Beet mit Kräutern zu bepflanzen, zur Wirklichkeit. Unse-

re erste Aufgabe war es, einen geeigneten Platz für das Kräuterbeet zu finden. Als wir diesen gefunden haben, befüllten wir ihn mit Erde und wandelten diesen zu einem Hochbeet. Der nächste Schritt bestand daraus zu überlegen, welche Kräuter in unserem Beet angepflanzt werden sollen. Wir haben gelernt, dass man sich davor nicht nur Gedanken über die verschiedenen Pflanzen machen muss, sondern auch andere Dinge bei der Gartenar-

beit eine wichtige Rolle spielen. Es ist beispielsweise zu bedenken, welcher Strauch mehr oder weniger Sonne braucht oder welche Kräuter sich miteinander vertragen und somit nebeneinander gesetzt werden können. Nach Berücksichtigung der oben genannten Kriterien, haben wir uns für diese 14 Kräuter entschieden.



Schnittlauch, Zitronenmelisse, Majoran, Basilikum, Thymian, Kapuzinerkresse, Strauchbasilikum, Oregano, Liebstöckel, Salbei, Ananassalbei, Rosmarin, Petersilie und Koriander. Während des Pflanzens lernten wir, durch Geruch, Geschmack und Aussehen die verschiedenen Kräuter zu benennen. Doch als kleine Hilfestellung, töpferen einige Kinder von uns noch kleine Schildchen, worauf jetzt die Namen der Pflanzen stehen. Nachdem unser Beet vollständig bepflanzt wurde, lag es an uns, die Kräuter zu gießen, zu pflegen und Unkraut zu jäten. Jedes

Mal wenn wir unser Werk anschauen wie alles nur so sprießt und gedeiht sind wir ganz stolz und voller Vorfreude die Kräuter in Verbindung mit unseren Kartoffeln zu probieren. Gerichte die wir schon ausprobiert haben sind zum Beispiel Backkartoffeln, Pommes, Pellkartoffeln mit Kräuterquark, Reiberdatschi und Schnittlauchbrot.

Schüler der offenen Ganztagschule Großkarolinenfeld
(Kooperationspartner Diakonie Rosenheim e. V.)



Wennst mi liab frogsd
bau i da a oan



Bahnhofstr. 9 • 83135 Schechen
0160 / 968 785 06
www.ofenbau-rosenheim.de
info@ofenbau-rosenheim.de

Austausch
von alten Heizeinsätzen

GartenBaumschule Fauerbach

Genussladerl
Ebenholzweg 3
Deutelhausen
83135 Schechen
Tel. 0 80 31 / 54 57
Fax 0 80 31 / 596 69



Gartenanlagen, Sträucher, Bäume,
Stauden, Heckenpflanzen, Rosen,
Obstgehölze, Schlinger, Bodendecker;
Süßes, Pikantes, Essige usw.



FAHRSCHULE LANG

0171 - 41 51 700
0151 - 24 1000 90

Dimmlingweg 7, 83109 Großkarolinenfeld
Unterricht: Mo und Mi ab 19:00,
Anmeldung: Mo und Mi ab 18:30
www.fahrschule-lang.de

Höchste Ausbildungsqualität für Ihre Sicherheit auf unseren Straßen!

!!! Jetzt neu !!!

Theorie Kompaktkurse in unserer
Fahrschule in Rosenheim, Samerstraße 7

Ausbildung Theorie Kl. B in 7 Werktagen möglich
Ständiger Einstieg, da mit den regulären
Unterrichten kombinierbar

Unterrichtszeiten:
17.30 bis 19.00 und 19.00 bis 20.30

Getrennt und doch Zusammen!



Zwei Kindergärten gehen gemeinsam den Weg durch die „Coronazeit“. Der 16. März wird vielen Eltern und Pädagogen im Gedächtnis bleiben.

Die totale Schließung und was nun?

Notgruppen, aber wie? Welche Kinder dürfen kommen, welche nicht? Das war Neuland für alle, jede Menge Organisatorisches galt es zu planen. Es wurden viele Telefonate und Rücksprachen mit dem Träger sowie den Aufsichtsbehörden geführt - da liefen die Köpfe „heiß!“. Start der Notbetreuung war am Dienstag den 17. März im Kinderhaus Pustebume. Zunächst mit einem Kind, das sich anfangs etwas einsam fühlte, dafür aber umsorgt wurde wie ein „Einzelkind“. Nach wenigen Tagen kamen noch weitere „systemrelevante Kinder“ dazu, auch ein Begriff, an den wir uns erst gewöhnen mussten. Die Betreuung der Kinder wurde vom Personal der „Pustebume“ und dem Tattenhausener „Spatzennest“ gemeinsam übernommen.



Das restliche Team nutzte parallel die Zeit für viele andere Dinge:

- dem Garten wurde ein Frühlingsgesicht gegeben
- Standards wurden aktualisiert und überarbeitet
- „Ramadama“ in den Kellerräumen und Speichern
- alle Gruppen- und Nebenzimmer erhielten einen vorgezogenen „Großputz“, und das „Spatzennest“ bekam einen neuen Fliesenboden im ersten Stock.

Vieles wurde gemeinsam erledigt und die „Coronazeit“ schweißte die beiden Häuser, durch die au-

Bergewöhnliche Situation, zusammen. Intensive Betreuung von wenigen Kindern, wann bekommt man schon mal so einen „Personalschlüssel?“ Die meisten Kinder waren jedoch zu Hause und nicht in den Einrichtungen. Wie sollten wir nun unsere Kinder und Eltern in dieser „Auszeit“ erreichen? Wir wollten in Kontakt bleiben und da war Kreativität gefragt! Die Ideen begannen zu sprudeln, beide gemeindliche Einrichtungen, Pustebume und Spatzennest, wollten gemeinsam in dieser außergewöhnlichen Zeit, etwas auf die Füße stellen und so lief es an:

- persönlich zugestellte Osterpost
- ein Instagram Account wurde erstellt und mit vielen Ideen, für zu Hause bestückt. Dafür wurden bekannte Lieder, Fingerspiele und Tischsprüche mit Videobeiträgen hochgeladen, es gab Vorlesegeschichten (Kamishibai), Experimente sowie Koch- und Backrezepte
- „Zaunpost“ für alle Kinder mit Unterlagen fürs „Homeoffice“ zum Malen und Basteln
- kleine Töpfchen mit Sonnenblumen für zu Hause
- eine „Corona-Schlange“ an den Kitas

So wurde ein bisschen Kindergarten und Krippe nach Hause gebracht. Für die Kinder war es eine neue Erfahrung ihre Erzieher im Computer, auf dem Tablett oder im Handy zu sehen und nicht nur in der Einrichtung. Man munkelt ja, dass die gar kein zu Hause haben, sondern im Kindergarten „wohnen“! Die Notbetreuung wurde langsam ausgeweitet, was aber immer mit neuen Auflagen und Empfehlungen seitens des Ministeriums einherging. Um eine mögliche Infektionskette zu vermeiden, galt es die Gruppen „klein“ zu halten. Die Kinder konnten nicht mehr gruppenübergreifend spielen und das Personal wurde einer festen Gruppe zugeteilt. Der Garten musste für sechs Gruppen gerecht geteilt wer-



den. Da waren die Bauhofmitarbeiter zur Stelle und sägten und bohrten viele Zäune in ganz kurzer Zeit.

Im Spatzennest konnte der angrenzende Spielplatz mit genutzt werden. So war es jeder Gruppe möglich, zeitlich unabhängig voneinander, den Garten nutzen. Auch die Ein- und Ausgänge, Toiletten und Waschbecken wurden zugeteilt. Personal - und Kinderaufteilung waren eine große Herausforderung für unser Leitungsteam und kaum war etwas erledigt, kam die nächste Auflage oder Veränderung. Unsere Küchen - und Reinigungskräfte bekamen weitere Vorschriften und hielten sich tapfer!

Ein großes DANKESCHÖN!!

Eine Schließung der Einrichtungen wollte man auf keinen Fall riskieren, auch wenn wir nicht von Corona-Verdachtsfällen verschont blieben. Bisher hatten wir Glück und hoffen auch weiterhin, dass dieses „blöde, doofe, fiese“ Corona nicht zu uns kommt! Wir waschen uns jetzt mehr als gründlich die Hände (2x Alle meine Entchen singen – hilft!) und nur gut, dass wir keine Masken tragen müssen. Kindermund: „ Hast du ein neues Auto? Nö, das hab ich schon lange - da war Corona noch nicht geboren!“



Freundliches Corona

In diesem Sinne, kommen Sie alle gesund durch diese für uns alle so „unwirkliche“ Zeit!

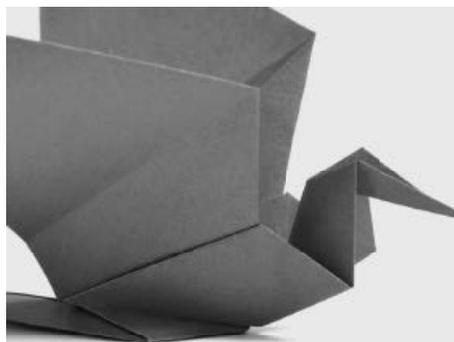
Kinderhaus Pustebume und Kindergarten Spatzennest

BRUNNER
STUDENTENDRUCK

Wir drucken und binden deine
**Abschlussarbeit, Projektarbeit,
Facharbeit, Skripte und Plakate**
in ausgezeichneter Qualität.

Lagerhausstr. 8 · 83109 Großkarolinenfeld
Tel. 08031-81118 · info@brunner-studentendruck.de

www.brunner-studentendruck.de



BRUNNER
WERBEGRAFIK

Printdesign Printmedien
Webdesign Werbeartikel
Werbetechnik Textildruck

Lagerhausstr. 8 · 83109 Großkarolinenfeld · Tel. 08031-81118 · info@brunner-druck.de

www.brunner-druck.de

WALDKINDERGARTEN
NANO
Großkarolinenfeld

Waldkindergarten Nano

Rückblick

Die coronabedingte Schließung der Kindergärten war für viele Familien eine Herausforderung. Videos aus dem Wald haben die Wartezeit hier etwas erleichtern können und alle haben sich sehr gefreut als Ende Mai der Kindergarten für die Kinder wieder öffnen konnte! Viele Menschen haben in den letzten Monaten die wohltuende Wirkung der Natur und auch des Waldes wieder für sich entdecken können und auch die Kinder profitieren hiervon sehr. Sich frei und zwanglos zu bewegen und mit allen Sinnen zu erleben – Wertschätzung der Natur und ihren Geschöpfen gegenüber zu bringen und sich selbst mit der Welt verbunden zu fühlen. Zufrieden blicken wir auf das erste erfolgreiche Jahr des Waldkindergartens Großkarolinenfeld

zurück und freuen uns auf viele gemeinsame weitere Jahre. Ein Neustart ist nie einfach. Es müssen sich Strukturen finden, das Team muss zusammen wachsen und das alles parallel zum Alltag mit den Kindern. Dies ist im letzten Jahr hervorragend gelungen und wir sagen ein großes DANKE! an alle Beteiligten!

Zum krönenden Abschluss des Jahres wird die Blockhütte jetzt noch um einen überdachten Außenbereich erweitert. Das ist natürlich für Groß und Klein eine spannende Aktion und die Zuschauerränge sind voll. Wir freuen uns auf den Start im September! Schöne Ferien!

G. Rohrer (Elternbeirat)



COMPLETE 4X3
4 Stürchungen und
3 Preisgruppen

Basic
€ 119,00
Türblatt*

*Preise gelten für die
Türblattgröße
86 x 198,5 cm

Premium
€ 499,00
Türblatt*

Exklusiv
€ 799,00
Türblatt*

Basic
€ 119,00
Türblatt*

**Jetzt
Prospekt
anfordern!**

Niedermaier
Türen&Fenster

08035/907150
www.niedermaier-tueren.de

Katharina Scharle
LEHRBERATUNG P.P. - COACH P.P. -
EVOLUTIONSPÄDAGOGIN*

Professionelle Hilfe für
Kinder, Jugendliche & Erwachsene
bei Lernblockaden, Stress,
Motivationsmangel

83109 Tattenhausen
Tel. 08067 88 36 842
www.evopäd-Katharina-Scharle.de

Ludwig Ried

Zaubergarten

Baumschule
Garten- u. Landschaftsbau - Florist

Reisach 8
83512 Wasserburg
Tel. 0 80 71 - 9 22 76 70
Fax 0 80 71 - 9 22 76 71
www.zaubergarten-ried.de
info@zaubergarten-ried.de

ALTE und NEUE OBSTSORTEN

Obstbäume - Beerensträucher - Gartenpflanzen

schmeisz
bau gmbh

...wohnpkonzepte mit zukunft

haidacher str. 14
83135 schechen

telefon 08039 / 2613
www.schmeisz-bau.de

Tobias Leder
Malermeister

Raiffeisenstraße 8a • 83109 Tattenhausen
Mobil: 0173 253 83 11
E-Mail: Maler.Leder@gmail.com
Homepage: malermeister-leder.de

Pfarrverband Großkarolinenfeld
Hl. Blut Großkarolinenfeld / Hl. Kreuz Tattenhausen

Pfarrei Hl. Blut Großkarolinenfeld / Kuratie Hl. Kreuz Tattenhausen
 Pfarrer Drago Curic, E-Mail: DCuric@ebmuc.de
 Karolinenplatz 11, Großkarolinenfeld Tel. 0 80 31 / 51 29

Kirchenpfleger Hl. Blut: Goldammer Richard, Tel. 0 80 31 / 5 07 45
 Kirchenpfleger Hl. Kreuz: Strasser Elfriede, Tel. 0 80 67 / 13 36

Pfarrgemeinderat Hl. Blut: Huber Sophia, Tel.: 0 80 31 / 8 09 79 34
 Pfarrgemeinderat Hl. Kreuz: Baumann Georg, Tel.: 0 80 67 / 88 13 49



Katholisches Pfarramt Heilig Blut

Karolinenplatz 11, 83109 Großkarolinenfeld
 Tel. 0 80 31 / 51 29 Fax 0 80 31 / 23 42 95
 E-Mail: PV-Grosskarolinenfeld@erzbistum-muenchen.de
 Homepage: www.erzbistum-muenchen.de/pv-grosskarolinenfeld
 Sekretariat: Regina Resch
 E-Mail: RResch@ebmuc.de
 Bürozeiten:
 Montag 8 - 11 Uhr Mittwoch 8 - 11 Uhr
 Donnerstag 15 - 18 Uhr Freitag 8 - 11 Uhr

Regelmäßige Gottesdienste

Bis auf weiteres ist eine Teilnahme an den Messfeiern nur nach Anmeldung möglich
Für Hl. Blut Großkarolinenfeld Anmeldung bei Stefan Maurer, Telefon 08031/26 86 90
Für Hl. Kreuz Tattenhausen Anmeldung bei Sebastian Maierbacher, Telefon 08067/1541

Kirche Hl. Blut Großkarolinenfeld

Samstag 18.00 Beichtgelegenheit
 18.25 Rosenkranz
 19.00 Vorabendmesse
 Sonntag 10.00 Pfarrgottesdienst
 Mittwoch 18.25 Rosenkranz
 19.00 Abendmesse
 Freitag 8.00 Frühmesse
 Jeden 1. Sonntag im Monat
 19.00 Betstunde
 Jeden Dienstag 17.30 Rosenkranz in der Unterkirche

Jeden 1. Mittwoch im Monat

19.30 Bibelgespräch im Pfarrhaus

Jeden 1. Freitag im Monat Herz-Jesu-Freitag

10.00 Krankenbesuche

14.00 Anbetung

18.15 Rosenkranz

19.00 Herz-Jesu-Amt

monatlich: 9.30 ökum. Kinderkirche in der evang.

Karolinenkirche

im evang. Pfarrstadl

Jeden 13. des Monats

14.00 Fatima-Rosenkranz

Kirche Hl. Kreuz Tattenhausen

Sonntag 8.45 Pfarrgottesdienst
 Dienstag 8.00 Frühmesse
 Donnerstag 19.00 Abendmesse
 Samstag 16.00 Rosenkranz
 Jeden 1. Freitag im Monat Herz-Jesu-Freitag
 8.00 Herz-Jesu-Amt, anschl. Krankenbesuche
 Jeden 13. des Monats Fatima-Rosenkranz
 19.00 Sommerzeit
 16.00 Winterzeit

Gottesdienste / Veranstaltungen

September

Kirche Hl. Kreuz Tattenhausen

So 20.9. 8.45 **Patrozinium** – Festgottesdienst, Pfarrfest entfällt

Caritas – Herbstsammlung

Kirchenkollekte am Sonntag, 27.9., Haussammlung vom 28.9. bis 4.10.2020

Oktober

Kirche Hl. Blut Großkarolinenfeld

So 4.10. 10.00 Erntedank-Gottesdienst

So 18.10. 10.00 Kirchweih-Festgottesdienst

Kirche Hl. Kreuz Tattenhausen

So 4.10. 8.45 Erntedank-Gottesdienst mit Aktion Minibrot

So 18.10. 8.45 Kirchweih-Festgottesdienst

Rosenkranzmonat Oktober

Oktoberrosenkranz in Großkarolinenfeld:

jeden Sonntag um 18 Uhr und jeden Mittwoch um 18.25 Uhr

Oktoberrosenkranz in Tattenhausen: jeden Donnerstag um 18.30 Uhr

November

Kirche Hl. Blut Großkarolinenfeld

Allerheiligen

So 1.11. 10.00 Pfarrgottesdienst

13.15 Rosenkranz mit Allerheiligen-Litanei

14.00 Gräbersegnung am Friedhof

Allerseelen

Mo 2.11. 19.00 Gottesdienst für alle Verstorbenen der Pfarrei

Sa 14.11. 19.00 Volkstrauertag gestaltet mit dem Männergesangsverein

Kirche Hl. Kreuz Tattenhausen

Allerheiligen

So 1.11. 8.45 Pfarrgottesdienst

14.30 Rosenkranz

15.00 Gräbersegnung

Allerseelen

Mo 2.11. 8.00 Gottesdienst für alle Verstorbenen der Pfarrei

So 21.11. 8.45 Volkstrauertag

Dezember

Kirche Hl. Blut Großkarolinenfeld

Sa 5.12. 7.00 Rorate

19.00 Vorabendmesse

Mi 9.12. 19.00 Bußgottesdienst für Weihnachten

Änderung vom Profi

Renate Lindemann



Schneiderin ändert und repariert für Sie:
 Damen-, Herren- und Kinderbekleidung.
 Dirndl nach Maßanfertigung!

Fliederweg 5
 83109 Großkarolinenfeld
 Tel. 08031 / 5435



Thai Massage Wiederer

Gewerbering Nord 2
 83109 Großkarolinenfeld
www.thai-massage-wiederer.de
info.klinkerd@gmail.de
 Tel: 08031 2067 082
 Mob: 0157 5825 4561





**Evangelisch-Lutherische
Kirchengemeinde Großkarolinenfeld**

Wir sind für Sie da

Evangelisch-Lutherisches Pfarramt
Karolinenplatz 1, 83109 Großkarolinenfeld
Tel. 0 80 31 / 90 19 757, Fax 0 80 31 / 90 19 758
E-Mail: pfarramt.grosskarolinenfeld@elkb.de
Website: grosskarolinenfeld-evangelisch.de

Pfarrer Richard Graupner
Sprechzeiten nach telefonischer Vereinbarung;
montags nicht zu erreichen

Pfarramtsbüro Sabine Siegl-Rieder
Öffnungszeiten dienstags von 9.00 bis 11.00 Uhr,
donnerstags von 15.30 bis 17.30 Uhr

Projekt „Familien-Zeit“
Dipl. Rel.-päd. Cornelia Opitz; Tel. 0 80 31 / 89 34 11

Mesnerin Gertrud Adam, Tel. 0 80 31 / 52 65

Hausmeister Harald Adam, Tel. 0 80 31 / 52 65

Vertrauensfrau des Kirchenvorstandes
Annette Steinbauer; Tel. 0 80 67 / 5 98 53

Kirchenpfleger
Hans-Joachim Sieck, Tel. 0 80 31 / 4 69 85 47

Kantorin Annette Steinbauer, Tel. 0 80 31 / 5 98 53

Bad Aiblinger Tafel in Großkarolinenfeld Tel. 0 80 31 / 9 01 97 57

Besondere Gottesdienste

- So., 13.9.** 10.00 Uhr Konfirmation auf dem Sportgelände des TUS
- So., 4.10.** 9.30 Uhr Familiengottesdienst zu Erntedank mit Abendmahl
- So., 1.11.** 9.30 Uhr Festlicher Reformationsgottesdienst
mit Gastprediger Pfarrer Markus Merz
- Mi., 18.11.** 19.00 Uhr Ökumenischer Gottesdienst zu Buß- und Betttag, Kath. Kirche

Unsere Termine finden Sie aktuell auch auf www.grosskarolinenfeld-evangelisch.de.

Regelmäßige (nicht in den Ferien) und besondere Veranstaltungen:

- Evangelische Kantorei:** jeden Montag, 19.30 Uhr im Pfarrstadl
- Evangelischer Posaunenchor:** jeden Dienstag, 19.30 Uhr im Pfarrstadl
- Seniorenachmittag:** jeden Dienstag, 14.00 Uhr im Pfarrstadl

Regelmäßige Gottesdienste:

Hauptgottesdienst: Sonntag, 9.30 Uhr in der Karolinenkirche (14-täglich mit Abendmahl). Am 1. Sonntag im Monat zusätzlich Gottesdienst um 11.15 Uhr in St. Laurentius, Ostermünchen.

Ökumenischer Kindergottesdienst beginnt an festgelegten Sonntagen um 9.30 Uhr mit den Erwachsenen in der Karolinenkirche. Nach dem ersten Lied ziehen die Kinder zu ihrem eigenen Gottesdienst hinüber in den Pfarrstadl. Eingeladen sind alle Kinder bis zum Alter von etwa zwölf Jahren. Die Geschichten der Bibel stehen im Mittelpunkt. Erzählen und hören, singen und feiern, malen und basteln, beten und staunen – das alles ist Kindergottesdienst!

Die nächsten Termine: Bitte beachten Sie den Aushang im Schaukasten!

Familiengottesdienste finden an festgelegten Sonntagen in der Karolinenkirche, im Pfarrstadl oder einem anderen Ort statt. Für Erwachsene wie Kinder ist dieser Gottesdienst gedacht, für alle Gruppen und Generationen in der Gemeinde. Durch Anspiele oder Aktionen geht es mitunter recht lebendig zu. Moderne geistliche Lieder werden begleitet von einer Band, Gitarren oder dem Bläserchor.

Die nächsten Termine: 4.10.2020

Im **Ökumenischen Zwergerlgottesdienst um 11 Uhr** feiern Kinder von 0 bis 6 Jahren zusammen mit ihren Eltern, Geschwistern – vielleicht auch mit den Großeltern – einen Gottesdienst, der speziell auf sie zugeschnitten ist. Keinen stört es, wenn die Kinder mal herumlaufen oder dazwischen plappern. Durch Bewegungslieder, packende Geschichten und kleine Aktionen werden die Kinder am Gottesdienst beteiligt, können Gott näherkommen und lernen, über seine Schöpfung zu staunen.

Die nächsten Termine: Bitte beachten Sie den Aushang im Schaukasten!

Gottesdienste / Veranstaltungen

Mittwoch, 9.9.2020

19.30 Uhr Anmeldungsabend Konfi-Kurs 2020/21, Pfarrstadl - Großer Saal
(mit Pfarrer Dr. Richard Graupner)

Samstag, 12.9.2020

11.00 Uhr Taufe Fam. Schulte, Karolinenkirche (mit Pfarrer Dr. Richard Graupner)
13.00 Uhr Taufe Fam. Dick, Karolinenkirche (mit Pfarrer Dr. Richard Graupner)
18.00 Uhr Beichtandacht der Konfirmand*innen, Karolinenkirche (mit Pfarrer Dr. Richard Graupner)

Sonntag, 13.9.2020

10.00 Uhr Konfirmation, Sportplatz des TUS Großkarolinenfeld (mit Pfarrer Dr. Richard Graupner)

Donnerstag, 17.9.2020

19.30 Uhr Öffentliche Sitzung des Kirchenvorstandes, Pfarrstadl - Kleiner Saal
(mit Pfarrer Dr. Richard Graupner)

Freitag, 18.9.2020

16.00 Uhr 1. Konfirmandenkurs, Pfarrstadl - Großer Saal (mit Pfarrer Dr. Richard Graupner)

Sonntag, 20.9.2020

9.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl und Einführung der neuen Konfirmand*innen
(mit Pfarrer Dr. Richard Graupner), Karolinenkirche

Sonntag, 27.9.2020

09.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl (mit Prädikantin Cornelia Opitz), Karolinenkirche

Samstag, 3.10.2020

12.00 Uhr Trauung Fam. Johann-Wollbrink, Karolinenkirche

Sonntag, 4.10.2020

9.30 Uhr Familiengottesdienst zu Erntedank mit Abendmahl, Karolinenkirche

Mittwoch, 7.10.2020

20.00 Uhr Vortrag: Aufwachsen in einer digitalen Welt
- FamilienZeit, Pfarrstadl - Großer Saal (mit Cornelia Opitz)

Freitag, 9.10.2020

15.00 Uhr Konfirmanden-Freizeit Haslau, Konfirfreizeit
17.00 Uhr Langer Abend der Kinder „Unterm Sternenzelt“, Pfarrhof (mit Cornelia Opitz)

Sonntag, 11.10.2020

9.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl (mit Prädikant Jörg Steinbauer), Karolinenkirche

Sonntag, 18.10.2020

9.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl (mit Pfarrer Dr. Richard Graupner), Karolinenkirche

Donnerstag, 22.10.2020

19.30 Uhr Öffentl. Sitzung des Kirchenvorstandes, Pfarrstadl - Großer Saal
(mit Pfarrer Dr. Richard Graupner)

Freitag, 23.10.2020

15.00 Uhr Konfirmanden-Freizeit Haslau, Konfirfreizeit (mit Pfarrer Dr. Richard Graupner)

Sonntag, 25.10.2020

9.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl, Karolinenkirche

Sonntag, 1.11.2020

9.30 Uhr Festlicher Gottesdienst mit Abendmahl, Karolinenkirche
Gastprediger: Pfr. Markus Merz

Sonntag, 8.11.2020

9.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl (mit Prädikant Jörg Steinbauer), Karolinenkirche

Donnerstag, 12.11.2020

20.00 Uhr FamilienZeit: Am Ball bleiben - Wie unsere Kinder glücklich und fit fürs Leben werden,
Pfarrstadl - Großer Saal

Sonntag, 15.11.2020

9.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl, Karolinenkirche

Mittwoch, 18.11.2020

8.00 Uhr Ökum. Kinderbibeltag, Pfarrstadl - Großer Saal
19.00 Uhr Ökumenischer Gottesdienst zu Buß- und Betttag, Kath. Kirche

Donnerstag, 19.11.2020

19.30 Uhr Öffentliche Sitzung des Kirchenvorstandes, Pfarrstadl - Kleiner Saal
(mit Pfarrer Dr. Richard Graupner)

Sonntag, 22.11.2020

9.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl, Karolinenkirche

Donnerstag, 26.11.2020

16.00 Uhr Krippenspielprobe, Pfarrstadl - Großer Saal
20.00 Uhr FamilienZeit: WeiterGEHEN statt ÜberTRITT. Welche Schule ist richtig für mein Kind?
Vortrag Uschi Wieland, Pfarrstadl - Großer Saal (mit Cornelia Opitz)

Sonntag, 29.11.2020

9.30 Uhr Familiengottesdienst zum 1. Advent, Karolinenkirche
17.00 Uhr Turmblasen, Platz zwischen den Kirchen

NEUBAU + UMBAU + MAUERARBEITEN



Martin Szeready
GmbH & Co. KG
Bauunternehmen

Kolbermoorer Straße 34
83109 Großkarolinenfeld

KONTAKT:

Tel.: 080 31 / 408 421 8
Fax: 080 31 / 408 421 9
Mob.: 0171 / 409 343 5

baumeister@szeready.net
www.szeready-bau.de

BETONARBEITEN + BAGGERBETRIEB

FamilienZeit ... für Kinder, Jugendliche, Mütter und Väter

Erziehung ist eine großartige, aber auch schwierige Aufgabe. Eltern mit großen und kleinen Kindern wissen um die Anforderungen, vor die sie täglich gestellt werden. Wir von FamilienZeit wollen Sie begleiten, mit Vorträgen und Gesprächen. Wir freuen uns auf Sie!

Der Familienbeirat: Uwe Schrader, Henri Sommer, Sonja Ullmann-Neuhold, Gesine Wronski, Pfarrer Richard Graupner, Cornelia Opitz.

Verantwortlich: Dipl.-Rel.päd. Cornelia Opitz, Tel. 0 80 31 / 89 34 11, cornelia.opitz@elkb.de
Evangelisch-Lutherisches Pfarramt, Tel. 0 80 31 / 9 01 97 57, pfarramt.grosskarolinenfeld@elkb.de
Wichtiger Hinweis:

Alleinerziehende und Tafelbezieher erhalten bei allen „Familien-Zeit“-Veranstaltungen freien Eintritt!

Mittwoch, 7. Oktober, 20 Uhr

Digitale Welt – Wie Medien das Aufwachsen verändern

Für Erwachsene ist der Gebrauch digitaler Medien selbstverständlich. Aber wie erleben Kinder unseren Umgang damit und deren Einfluss auf unser Verhalten? Wo und wie verändert sich durch sie die Erziehung? Bereits jetzt lassen sich Auswirkungen auf die Entwicklung von Kindern nachweisen.

Referent: Christoph Bomhard, Kinder- und Jugendpsychologe

Ort: Großkarolinenfeld, Evang. Pfarrstadl, Karolinenplatz 1
Kosten: 8 €, Paare 12 €

Donnerstag, 12. November, 20 Uhr

Am Ball bleiben – Wie unserer Kinder glücklich und fit fürs Leben werden

Wie können wir Kinder fit und stark für ein glückliches und erfolgreiches Leben machen? Mit viel Humor präsentiert Thomas Eglinski praktische Methoden, die unmittelbare und spürbare Ergebnisse erzielen.

Referent: Thomas Eglinski, Gründer Deutsche Sport Privatschule und Deutsches Fußball Internat, Buchautor und Mentalitätstrainer

Ort: Großkarolinenfeld, Evang. Pfarrstadl, Karolinenplatz 1
Eintritt: 8 €, Paare 12 €

Referentin: Uschi Wieland, Lehrerin und Lerncoach

Kosten: 8 €, Paare 12 €

Mittwoch, 26. November, 20 Uhr

WeiterGEHEN statt ÜberTRITT

Übertritt – für viele Familien bedeutet das eine stressvolle Zeit, in der sich alles um Lernen und Noten dreht. Frust und Ärger sind die Folge und belasten sowohl Kinder als auch Eltern.

Es geht auch anders! Die Positive Psychologie liefert wissenschaftlich fundierte Methoden, um die herausfordernde Zeit gemeinsam zu meistern und daran zu wachsen.

Referentin: Uschi Wieland, Lehrerin und Lerncoach

Ort: Großkarolinenfeld, Evang. Pfarrstadl, Karolinenplatz 1
Eintritt: 8 €, Paare 12€

Freitag, 9. Oktober, 17-23 Uhr

Langer Abend der Kinder: „Unterm Sternenzelt“

Anmeldung unter www.grosskarolinenfeld-evangelisch.de/FamilienZeit

Ev. Gemeinde liefert Lebensmittel der Bad Aiblinger Tafel nach Großkarolinenfeld

Seit August 2011 haben bedürftige Bürgerinnen und Bürger in Großkarolinenfeld die Möglichkeit, Lebensmittel der Tafel Bad Aibling über ein Team der Initiative „Hilfe auf Augenhöhe“ zu beziehen. Für den ehrenamtlichen Transport stellt der Turn- und Sportverein Bus und Fahrer zur Verfügung.

Lebensmittelausgabe ist jeden Freitag von 9.15 bis 9.30 Uhr am Evangelischen Pfarrstadl in Großkarolinenfeld, Karolinenplatz 1.

Wem hilft die Tafel?

- Menschen, die vorübergehend in Not geraten sind
- Menschen, die trotz einer Arbeitsstelle zu wenig zum Leben haben
- Menschen, die auf Hartz IV oder ALG II angewiesen sind
- Alleinerziehenden
- Kinderreichen Familien
- Rentnerinnen und Rentnern mit niedrigem Einkommen

Wo können Sie sich anmelden?

Mit Ihren Unterlagen (Personalausweis und alle Einkommensnachweise) im Evang.-Luth. Pfarramt, Karolinenplatz 1, 83109 Großkarolinenfeld
Dienstags 9.30 - 11.30 Uhr
Donnerstags 15.30 - 17.30 Uhr
Tel. 0 80 31 / 9 01 97 57

Bastelwettbewerb gestartet

Aufgrund von Corona konnten die Kinder der 2. Klasse nicht in die Schule kommen. So haben wir ökumenisch – Frau Moser von der katholischen Kirche und ich – Cornelia Opitz von der evangelischen Kirche einen Bastelwettbewerb gestartet.

Die Kinder haben aus einem Bastelbogen ein Dorf in Galiläa zur Zeit von Jesus gebastelt. Die besten Arbeiten bekamen einen Preis, den uns Frau Schmid von Voglbuch gestiftet hat.

Cornelia Opitz



Johannes Nowak aus der 2c gewann mit seiner Arbeit den 1. Preis



Sie suchen noch ein Geschenk für Ihren pflegebedürftigen Angehörigen, Freund oder Nachbar? Gerne können Sie einen Gutschein bei uns erwerben. Der von Ihnen frei wählbare Betrag kann dann auf Pflege- oder Betreuungsleistungen angerechnet werden.



Die Nachbarschaftshilfe bedankt sich ganz herzlich für die Spende eines VW up durch die Volksbank Raiffeisenbank Rosenheim-Chiemsee eG. Die Übergabe erfolgte (von rechts) durch den Vorstand Herrn Mirko Gruber sowie Herrn Besirek und Herrn Klinghuber für die Zweigstelle Großkarolinenfeld an die Vorstände der Nachbarschaftshilfe Lilo Wallner und Hermine Hammer.

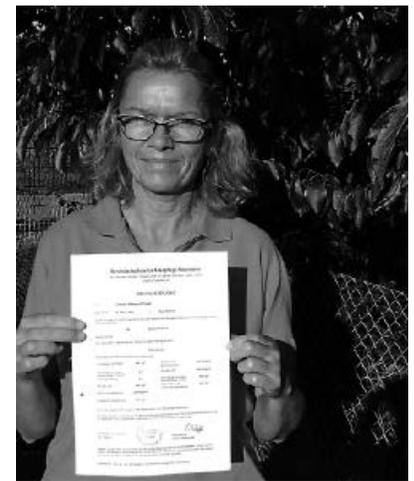
Erfolgreicher Abschluss der Ausbildung zur Altenpflegerin zu Corona-Zeiten

Unserer Auszubildenden Claudia ist es gelungen, den Abschluss zur Altenpflegerin, seit März ohne Präsenzzeiten in der Schule, ohne persönlichen Erfahrungsaustausch mit anderen Auszubildenden, ohne mal schnell zur Lehrkraft zu gehen um etwas nachzufragen und vor allem ohne verdiente große Feier nach einer langen, intensiven Lernzeit mit anspruchsvollen Prüfungen unter schweren Bedingungen

zu meistern. Aber jetzt ist es geschafft, und wir sind stolz auf den guten Abschluss unserer Auszubildenden Claudia Rieder. Wir freuen uns sehr, dass sie weiterhin ihre erworbene Kompetenz für die Patienten der Nachbarschaftshilfe Großkarolinenfeld einsetzt. Sie ist eine große Bereicherung für unser Team. Auch Anna B. hat ihren Abschluss zur Fachkraft geschafft und arbeitet weiterhin auf Minijob-

basis neben ihrer Haupttätigkeit in einem Pflegeheim bei uns. Mit viel engagiertem persönlichem Einsatz haben unsere Mitarbeiter die erste Welle der Pandemie in diesem systemrelevanten Beruf an und für die kranken und alten Menschen bewältigt. Wir hoffen, dass alle gesund bleiben und uns keine zweite große Welle überrollt.

Christine Boos





BERNER
Garten- und Landschaftsbau
Henry Ilse GmbH

Natursteinarbeiten
Pflasterarbeiten
Wasseranlagen
Pflanzungen
Garten- & Baumpflege
Planung

unsere Ideen wachsen

Kolbermoorer Straße 94 • 83109 Großkarolinenfeld
Tel: 0 80 31/5 94 93 • Fax: 0 80 31/5 96 83
www.bernergartenbau.de

Ihre Experten für
Garten & Landschaft 



Alle Konten im Griff.

Sanitär-Mayer



Gas - Heizung
Solaranlagen
Alternativenergie
Kaminsanierungen
Wasser - Abwasser
Kernbohrungen
Kundendienst

Erlenweg 54 a
83109 Großkarolinenfeld
Telefon 08031 - 5 93 69
Telefax 08031 - 5 95 57
Mobil 0171 - 622 54 80



spk-ro-aib.de

Ein Zugang für alles:
Nutzen Sie das Online-Banking der Sparkassen jetzt auch für Ihre Transaktionen von Konten und Depots anderer Finanzinstitute.

 Sparkasse
Rosenheim-Bad Aibling

Christkindlmarkt des Wirtschaftsforums Großkarolinenfeld für den 5. und 6. Dezember geplant

Trotz der besonderen Gegebenheiten in diesem Jahr, planen wir den 17. Christkindlmarkt des Wirtschaftsforums. Er ist inzwischen eine Herzensangelegenheit sowohl für unsere Bewohner, als auch für viele auswärtige Besucher geworden. Natürlich werden alle Auflagen und Hygienevorgaben von uns als Ausrichter erfüllt. Über eine Auflockerung im Innenbereich und auch über eine Neuordnung der Hütten haben wir uns bereits Gedanken gemacht, um alle Auflagen erfüllen zu können. Wenn am Samstag der Christkindlmarkt eröffnet wird, ziehen die große Auswahl an selbst gebastelten Geschenken unserer Hobbykünstler, die Bilderausstellung von KaroArt in der Halle und die Auswahl an allen möglichen Leckereien hunderte Besucher an. Ob auch ein entspre-

chendes Rahmenprogramm dieses Jahr möglich ist, muss sich zeigen. Sicher ist für jeden etwas dabei, dass das Herz höher schlagen lässt.

Wie jedes Jahr können Interessenten/Aussteller wieder ihr Interesse bei Lilo Wallner (lilo.wallner@googlemail.com) anmelden, die dankenswerter Weise wieder die Organisation übernehmen wird.

Wir vom Wirtschaftsforum planen auf jeden Fall fest mit dem Christkindlmarkt 2020 und würden uns freuen, wenn wir Sie wieder bei uns begrüßen dürfen.

Ihre Vorstandschaft des
Wirtschaftsforums Großkarolinenfeld



Vereinsnachrichten

KaroArt



„Alles, was fliegen kann“

... war das Thema des Kindermalwettbewerbs des Kunst- und Fördervereins KaroArt. Hochachtung an die Kinder, die so tolle und ideenreiche Bilder mit viel Mühe und künstlerischem Können auf Papier entstehen ließen. Das Thema wurde von den Kindern auf wunderbare Weise dargestellt. Ob Tiere, die zu Blumen fliegen oder als Flugkörper im Weltall. Doch leider wurde alles anders als geplant und wir mussten zuhause bleiben. Es fand keine Veranstaltung, keine Ausstellung der faszinierenden Bilder und keine Bewertung und Preisverleihung durch die Jury statt.

Trotzdem sollte jede Arbeit jedes Kindes belohnt werden und daher be-

kamen alle Teilnehmer von KaroArt ein Geschenk. Für die Kinder, die sich schon auf den nächsten Malwettbewerb freuen war dies eine großartige Überraschung. Als Dankeschön haben sie erneut gebastelt, gemalt und Briefe geschrieben, die Uschi Heilmann – KaroArt Vorsitzende – überreicht wurden und daraus eine Collage entstanden ist. Dieses Gemeinschaftskunstwerk wird beim nächsten Malwettbewerb ausgestellt werden.

Herzlichen Dank auch an die, die den Kindermalwettbewerb mit Spenden unterstützt haben und die Umsetzung jedes Jahr erneut ermöglichen.

Bianca Hullin

Jugendtreff



Jugendtreff neu gestalten

Lang hat es gedauert, aber jetzt ist der NEUE JUGENDTREFF ganz nah! Für das neue Rathaus musste im Februar 2017 der Jugendtreff ausziehen. Im Herbst wird das neue Rathaus fertig, anschließend haben die Jugendlichen die einmalige Möglichkeit, im alten Rathaus IHREN Jugendtreff neu zu gestalten und zu entwickeln. Drei Räume im Erdgeschoss sind für die Jugendlichen reserviert. Ob Küche, Wohnzimmer, Werkraum, Kinoraum, Spielzimmer, Chill-Eck, egal was aus diesen Räumen wird und wie sie gestaltet werden, alles können die Jugendlichen selber entscheiden und auch herrichten.

Wenn Corona es zulässt, planen wir am Buß- und Betttag (18. November, schulfrei) einen Workshop mit den Jugendlichen. Auch planen wir einen Instagram-Account für alle News.

Meldet euch frühzeitig bei Interesse:

Irmir Huber: irmirhuber@t-online.de, 0 80 31 / 56 30 (1. Vorstand)

Anna Huber: huber.anna_christina@web.de, 01 76 / 64 29 47 72 (Jugendrat)

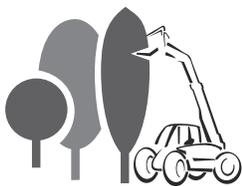
Christian Hittmann: hittmann.christian@web.de, 01 77 / 7 85 44 62 (2. Vorst.)

Veronika Korsing: kovro94@googlemail.com, 01 76 / 70 64 42 26 (Schriftführerin)

Irmir Huber,

Jugendbeauftragte der Gemeinde

BAUMFÄLLUNG MAX MAICHER



Kirchsteig 1
83109 Großkarolinenfeld
Mobil 0162/90543 27
m.maicher@gmx.de



Hydrolate und ätherische Öle von „Durch die Gärten“ ausschließlich aus Wildsammlung oder zertifiziertem Bio-Anbau

- Rosenwasser (ausgleichend, harmonisierend, wundheilend, herzstärkend)
- Berglavendelwasser (bakterien- und keimtötend, beruhigend, hautpflegend)
- Wacholderwasser (entgiftend, stärkend, anregend, desinfizierend)
- NEU: Ätherisches Öl roter Eukalyptus (stark virenhemmend , antibakteriell, pilztötend und entzündungshemmend)
- Ätherisches Waldkieferöl (ein mächtiges Stärkungsmittel und als pflanzliches Kortison bekannt)
- Wildlavendelöl (entspannend, schmerzstillend, desinfizierend)

Karolinenplatz 10 - 83109 Großkarolinenfeld - tel. 08031 - 59 165
mail: info@voglbuch.de - www.voglbuch.de - WhatsApp: 0152 020 980 42

Obst- und Gartenbauverein

Blick über den Zaun 2020

Endlich konnten sich die Gartler wieder treffen! Angela und Andi Sollinger luden zur Besichtigung des Lehrbienenstands ein. Zuerst wurden die Gartler in die Welt der Bientrachtepflanzen eingeführt. Pflanzen, die von Bienen für die Erzeugung von Honig benötigt werden. Sie sind besonders reichhaltig an Nektar und Pollen und werden deswegen von Honigbienen angefliegen! Beim Rundgang um's Biotop konnten die Gartler noch allerhand darüber lernen! Dann wurde anschaulich erklärt, warum die Bienen so wichtig für's ökologische Gleichgewicht und unsere Nahrungsproduktion sind und wie ein Bienenhaus funktioniert. Und was eigentlich ein Imker so macht! Auch über die Anfänge des Bienenzuchtvereins, gegründet 1930, wurde von Angela Sollinger Interessantes erzählt. Mit einem gemütlichen Beisammensein im Freien, selbstverständlich mit Abstand, endete der Nachmittag. Mit „Abstand“ die schönste Exkursion für 2020!



Die Frühjahrslehrfahrt zur Tulpenblüte in der Landesgartenschau Ingolstadt sollte in diesem Jahr ein ganz besonderer Höhepunkt für den Gartenbauverein werden. Auch die Betriebsbesichtigung vom Gemüsebauer Steiner in Kirchweidach wurde bereits von vielen Mitgliedern gebucht, musste aber auf 2021 verschoben werden! **V e r s t ä n d l i c h**, aber bei einem **Blick über den Zaun** konnte man sich dann doch mit Corona arrangieren! Und dieser besondere „Blick“ zeigte sich als gelungene Entschädigung für die Gartler.

Maria und Adam Binder waren so freundlich ihren Garten in Lohholz zu öffnen, um ihn mit lauter „Gleichgesinnten“ einen Nachmittag zu teilen. Wundervolle Impressionen eines vielfältigen Gartens mit Blumen und Gemüsevarianten versetzten die Gartler in höchstes Erstaunen. Gerade in der schwierigen Corona Zeit, ist der Garten ein ideales Betätigungsfeld. Abwechslung von Beruf, Alltag und Hektik, verbunden mit der Ernte von gesundem und frischem Obst und Gemüse. Was früher selbstverständlich war, erlebt heute eine Wiederbelebung, da man sich glücklich schätzen kann, einen Garten zu besitzen. Ein so wunderbarer Ausflug und auch die Geselligkeit gleichgesinnter Menschen sind unerlässlich für einen gut funktionierenden Verein; darin waren sich alle bei der gemeinsamen Brotzeit einig.

Dumme rennen, Kluge warten, Weise gehen in den Garten.

Rabindranath Tagore, bengalischer Dichter

Asiatischer Moschusbockkäfer Quarantäne Gebiet!

Folgende Bäume sind stark gefährdet durch diesen eingeschleppten Käfer:

Aprikosen, Kirschen, Pflaumen, Kirschlorbeer, Blutpflaume, Zierkirsche, Traubenkirsche, Pfirsich, Kriecherl und Zwetschgen. Alle diese Gehölze sollten von den Besitzern beobachtet werden, besonders in den ersten zwei Metern Höhe des Baumstammes. Befallsmerkmale:

- Längsovales Ausbohrloch mit anschließendem Bohrgang
- Bohrspäne in Astgabeln, am Stamm oder unter der Rinde verpresst
- Große Bohrgänge
- Absterbende Äste und Gummifluss

Q u a r a n t ä n e bedeutet in diesem Fall, dass befallenes und geschnittenes Holz dieser Pflanzen n u r auf dem städtischen Wertstoffhof der Stadt Kolbermoor nach vorheriger Anmeldung entsorgt werden darf! Dieser Käfer ist extrem standorttreu und wan-



Karolinen
APOTHEKE



Katharina Greiner

Karolinenplatz 10b
83109 Großkarolinenfeld

Tel. 0 80 31 - 53 07
Fax 0 80 31 - 50 98 0

karolinen-apotheke@t-online.de

Öffnungszeiten

Mo. Mi. Do. Fr.
08:00 - 12:30 Uhr
14:00 - 18:00 Uhr

Dienstag
08:00 - 12:30 Uhr
14:00 - 19:00 Uhr

Samstag
08:00 - 12:30 Uhr



HOFMANN GEH

KFZ-WERKSTÄTTE

Service mit Qualität

Ried 5 / Tattenhausen 83109 Großkarolinenfeld
Tel. 0 80 67 / 8 08 Fax 0 80 67 / 73 44
luk_hofmann_kfz@gmx.de



• Unfallinstandsetzung • Reparaturen • Tuning • HU + AU



Leonhard Moosbauer
SCHLOSSEREI GmbH

Ried 9 • 83109 Tattenhausen
Tel. 0 80 67 / 14 14, Fax 16 40
info@moosbauer-schlosserei.de
www.moosbauer-schlosserei.de



A. MAICHER

Zimmereiarbeiten
Dachstühle und Dachfenster.
Carports, Balkone & Zäune.

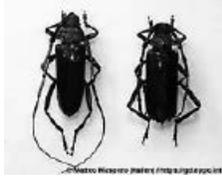
Sanierung von Dächern
mit Dämmarbeiten.
Fassaden & Fenster mit
Energieberatung.

Niedrigenergiebauweise
Massivholz und natürliche
Dämmstoffe. Schlüsselfertig
oder als Ausbauhaus mit
Baukoordination.



Kirchsteig 1a
 83109 Tattenhausen
Telefon: 08067-688
 info@zimmerei-maicher.de
www.zimmerei-maicher.de

dert nicht besonders weit! Das ist eine flächendeckende Maßnahme, um eine Ausbreitung zu verhindern. Bei Zuwiderhandlung droht hohe Geldstrafe! Bitte jeden Fund bei der LfL (Bayr. Landesanstalt für Landwirtschaft) melden. E-Mail: aromia@LfL.bayern.de



Totholz als Benjes-Hecke schichten

Immer abwechselnd links und rechts im Abstand von ca. einem Meter werden stabile Äste oder Holzpfosten in den Boden gesteckt. Das Totholz wird vertikal dazwischen gelegt. Im Laufe der Zeit sackt die Hecke ab und Vögel tragen Samen ein. Die Hecke beginnt zu leben. Gehölze und Stauden wachsen und die Hecke blüht. Jedes Jahr im Herbst und Frühjahr kann neues Schnittgut nachgelegt werden. So schafft man einen artenreichen Lebensraum im Garten und spart sich viel Arbeit. Die Hecke kann an Grundstücksgrenzen als Abgrenzung dienen. Wer nicht warten will, bis die Vögel Samen eintragen, kann seine Hecke auch nach eigenen Vorstellungen bepflanzen.



Anmerkung von de Gartler!

Lichtverschmutzung durch Corona so niedrig wie nie zuvor! Der „Lockdown“ hat die Lichtverschmutzung verringert, dadurch sind wieder mehr **Sterne** zu sehen. Der Mensch hat die Nacht zum Tag gemacht: Straßenlampen, Leuchtreklamen und der Lichtschein von Wohnhäusern lassen den Himmel erglühen. Es bilden sich Lichtglocken, die selbst aus dem All noch zu erkennen sind. Berge werden angestrahlt, Kirchen mit Licht in Szene gesetzt und Sportstadien mit Licht regelrecht geflutet. Für Tiere ist das nächtliche Kunstlicht meist tödlich.

Das besondere Jahr 2020 hat nicht nur Corona zu bieten:

Blume des Jahres: Dahliensorte „Rockin’ Rosi“

Tier des Jahres: Maulwurf

Vogel des Jahres: Turteltaube

Baum des Jahres: Robinie

Totholzhaufen am Weiher

Dieses Projekt vom Gartenbauverein mit den Pfadfindern wurde auf 2021 verschoben!

Bitte bereits im Herbst mit der Holzsammlung beginnen, da am 27. März 2021 nach dem RAMADAMA am Weiher ein solcher Haufen aufgeschichtet wird.

MusikWerk Großkaro e. V.



Musikinstrumente an MusikWerk Großkaro e. V. übergeben

Im Juni 2020 wurde die Neuorganisation des Instrumentalunterrichts und der musikalischen Förderung von Kindern und Jugendlichen in Großkarolinenfeld zu einem guten Abschluss gebracht: Bürgermeister Bernd Fessler übergab unter Anwesenheit der letzten Vorsitzenden der Musikschule Großkarolinenfeld Sophia Huber die Instrumente der ehemaligen Musikschule und das restliche Vermögen an den Verein MusikWerk Großkaro e. V., der durch Stefan Hutter vertreten wurde. Es handelte sich dabei um einen großen Fundus an Instrumenten: von kleinen Trommeln und Xylophonen über Hackbrett, Zither, Keyboard und Cajon, mehrere Flöten, Gitarren und Geigen bis hin zu zwei Schlagzeugen und einem Klavier. Der Verein wird die Instrumente weiter im Unterricht einsetzen und zum Teil an Schülerinnen und Schüler verleihen. So führt der im Jahr 2018 neu gegründete Verein

die über 30jährige Tradition der Musikschule Großkarolinenfeld fort. Wir möchten uns an dieser Stelle ausdrücklich beim Gemeinderat und der Verwaltung der Gemeinde für die Unterstützung und das Vertrauen bedanken, dass sich in der großzügigen Weitergabe des Bestandes der Musikschule zeigt. Außerdem möchten wir Ihnen heute das neue Logo des Vereins vorstellen:



Immer wenn Sie dieses Zeichen sehen, geht es um die musikalische Förderung von Kindern und Jugendlichen hier im Ort. Es erwartet Sie kompetente Beratung in allen musikalischen Fragen, gute Pädagogen, die sich um Ihre Kinder kümmern und immer wieder mitreisenden Konzerte. Sprechen Sie uns einfach an: Entweder



über die Webseite www.musikwerk-grosskaro.de oder unter 01 71 / 8 14 17 47 bzw. 0 80 31 / 80 77 73 (Stefan Hutter).

Andreas Düsel, 1. Vorstand



Gerhard Meisinger
Kunst- u. Bauspenglermeister
Betriebswirt des Handwerks

Am Kolberg 5
83109 Großkarolinenfeld
Tel. 0 80 31 • 23 42 85
Fax 0 80 31 • 23 42 87
Mobil 0173 • 9 57 86 33
gerhard.meisinger@t-online.de

Photovoltaikanlagen zu fairen Preisen...
Qualitätskomponenten und Spitzenerträge

www.neo-pv.de

NEU: Professionelle
Photovoltaikreinigung



neo - Neue Energien Oberbayern GmbH
Rosenheimer Str. 18, 83135 Schechen
Telefon (0 80 39) 59 53, Fax (0 80 39) 59 51
E-Mail neo@neo-pv.de

Marinus und Korbinian, die neuen Kreisjugendsprecher im Landkreis Rosenheim

Unser Foto (entstand vor Corona) zeigt von links: Bereichsjugendwart Andreas Pöcher, neuer stellvertretender Kreisjugendsprecher Korbinian Zacherl, Michael Ebert (Jugendwart Feuerwehr Großkarolinenfeld), neuer Kreisjugendsprecher Marinus Schrank, ehemalige Kreisjugendsprecherin Sophie Hamberger und Kreisjugendwart Manuel Pöhmerer. Die aktuell 950 Mitglieder der Jugendfeuerwehren im Landkreis Rosenheim haben zwei neue Sprecher. Im Rahmen einer Dienstversammlung der Kreisjugendfeuerwehr am Freitag, den 06. März 2020, in Brannenburg wurden der 15-jährige Marinus Schrank und der 17 Jahre alte Korbinian Zacherl (beide Jugendfeuerwehr Großkarolinenfeld) zu des-



sen Stellvertreter gewählt. Kreisjugendwart Manuel Pöhmerer berichtete über insgesamt 84 Jugendgruppen, welche es derzeit bei den Landkreisfeuerweh-

ren gibt. „Knapp 12.000 ehrenamtliche Stunden feuerwehrtechnische Ausbildung sowie allgemeine Jugendarbeit sind hier von den Verantwortlichen alleine im vergangenen Jahr geleistet worden.“ Die Feuerwehr Großkarolinenfeld ist sehr stolz darauf, dass neben der Frauenbeauftragten des Kreisfeuerwehrverbandes Rosenheim (Marlen Meindl), jetzt auch noch die beiden Kreisjugendsprecher (Marinus Schrank und Korbinian Zacherl) des Kreisfeuerwehrverbandes Rosenheim, aktive Mitglieder der Freiwilligen Feuerwehr in Großkarolinenfeld sind.

*Markus Schrank
1. Vorstand*

Neue Kommandanten bei der Feuerwehr

In einer außerordentlichen Wahlversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Großkarolinenfeld, an der auch Kreisbrandrat Richard Schrank, Kreisbrandinspektor Max Goldbrunner und Bürgermeister Bernd Fessler teilnahmen, wurden neue Kommandanten gewählt. Die aktiven Feuerwehrfrauen- und Männer wählten mit überwältigter Mehrheit Andreas Gartmeier (links), der seit 2001 aktiver Feuerwehrmann ist, zum Ersten Kommandanten und Peter Huber (rechts), der seit 2002 aktiver Feuerwehrmann ist, zum 2. Kommandanten. Bürgermeister Bernd Fessler (Mitte) empfing die neuen Kommandanten im Rathaus, gratulierte ihnen zur Wahl und wünschte den beiden viel Erfolg im neuen Amt.



Heribert Greiner

In einer Dienstversammlung am 18. Juli wählten die aktiven Feuerwehrleute der Freiwilligen Feuerwehr Großkarolinenfeld einen neuen Kommandanten und einen neuen Stellvertreter des Kommandanten. Die bisherigen Amtsinhaber Günter Rausch (Kommandant) und Thomas Wenzel (Stellvertreter des Kommandanten) hatten ihre Ämter zur Verfügung gestellt. Die Gemeinde Großkarolinenfeld bedankt sich bei Günter und Thomas recht herzlich für ihr Engagement auf diesen sehr verantwortungsvollen Posten. Ein besonderer Dank geht an Günter Rausch, der insgesamt 19 Jahre in verantwortlicher Position für die Freiwillige Feuerwehr Großkarolinenfeld tätig war. Von 2001 - 2013 als Stellvertreter des Kommandanten und von 2013 - 2020 als Kommandant. Günter Rausch war in all den Jahren ein umsichtiger und kompetenter Leiter von einer Vielzahl von Einsätzen. Die Gemeinde wünscht ihm für die Zukunft alles Gute und dass er auch weiterhin sein Fachwissen der Freiwilligen Feuerwehr Großkarolinenfeld in anderer Funktion zur Verfügung stellt.



Christian Baumann

Containerdienst Rosenheim

Entsorgungsfachbetrieb



bei jedermann:

Privat, Gewerbe, Kommunen, Feste, Vereine

- ✓ schnell
- ✓ zuverlässig
- ✓ pünktlich
- ✓ faire Preise

Telefon: **08031 / 392 - 4355**

Fax: 08031 / 392 - 9 4355

Landkreismüllabfuhr
Daimlerstraße 5 • 83043 Bad Aibling

E-Mail: containerdienst@ira-rosenheim.de

Web: www.containerdienst-rosenheim.de



Ihr Partner, wenn's um Abfall geht!

MICHAEL

SATTLER

MEISTERBETRIEB

PFLASTERBAU • STRASSENBAU • AUSSENANLAGEN • KANALBAU

Marienbergerstr. 44 • 83109 Großkarolinenfeld

Tel. 0 80 31 / 25 94 53 • Fax 25 93 91

Mobil 0171 / 672 75 33 • mike.sattler@t-online.de



Bürgermeister Fessler gratuliert zur bestandenen Brandmeister Prüfung

Sebastian Hauenstein hat die Ausbildung zum Brandmeister nicht nur erfolgreich, sondern auch als Bayerns Bester abgeschlossen. Bürgermeister Bernd Fessler, Kommandant Andreas Gartmeier sowie stellv. Kommandant Peter Huber überreichten hierzu am 12. August ein Geschenk mit den herzlichsten Glückwünschen der Gemeinde Großkarolinenfeld und brachten ihre Freude über den ausgezeichneten Abschluss zum Ausdruck. Die beiden Kommandan-

ten zeigten sich sichtlich erfreut und beeindruckt von der herausragenden Leistung Sebastian Hauensteins. Er ist nicht nur hauptamtlicher Feuerwehrmann beim Amt für Brand- und Katastrophenschutz der Stadt Rosenheim, sondern auch noch aktives Mitglied und Ausbilder bei der Freiwilligen Feuerwehr Großkarolinenfeld.

Andreas Gartmeier



Das Festjahr zur 150-Jahrfeier hat begonnen

Am 6. August trafen sich der Festausschuss und einige Mitglieder der Feuerwehr Großkarolinenfeld und läuteten zusammen mit Schirmherrn Bürgermeister Bernd Fessler und Vertretern der Fest-Brauerei AuerBräu das Festjahr zum 150-jährigen Bestehen der Feuerwehr Großkarolinenfeld ein. Vorstand und Festleiter Markus Schrank zapfte gekonnt das von AuerBräu spendierte Holzfass mit wenigen Schlägen an und bedankte sich anschließend bei Bürgermeister Bernd Fessler der die Schirmherrschaft zur Jubiläumsfeier übernimmt. Dem Schirmherrn wurde obligatorisch ein Schirm überreicht sowie ein T-Shirt von der 150-Jahrfeier. Aufgrund der derzeit herrschenden Corona-Situation fand der Anstich zur 150-Jahrfeier (**17. - 21.6.2021**) der Freiwilligen

Feuerwehr in einem kleinen überschaubaren Rahmen statt. Die extra zur Festwoche entworfenen T-Shirts wurden offiziell vorgestellt und an alle anwesenden Mitglieder der Freiwilligen Feuerwehr verteilt. Auf der Vorderseite der T-Shirts befindet sich das Logo zur 150-Jahrfeier und auf der Rückseite das Programm der Festwoche. Die T-Shirts wurden von Andreas Mertl entworfen und von der Druckerei Brunner aus Großkarolinenfeld gedruckt. Auch die offizielle Homepage zum Fest 2021 wurde an diesem Termin freigeschaltet, sodass ab sofort alle wichtigen Informationen zur 150-Jahrfeier auf der Homepage www.festwoche-2021.de zu finden sind. Auf der Homepage befindet sich auch das offizielle Programm zur Festwoche mit allen Künstlern und Bands und jede Menge zusätzlicher Informationen. Der Festausschuss hat in den letzten Wochen und Monaten eine hervorragende Arbeit geleistet und ein tolles, abwechslungsreiches Programm zusammengestellt:

Donnerstag:

Bieranstich mit „Bast Scho“

Freitag:

„Abspritzparty“ auf zwei Areas mit DJ Stocki / DJ Sugaman / DJ Schlibbada

Samstag:

Kabarett mit „3 Männer nur mit Gitarre“ und als Vorband die „Rosenkriener“

Sonntag:

Festsamstag mit Festgottesdienst und anschließendem Festumzug „Die Karolinenfelder“ im Festzelt

Montag:

Ochsen- und Kesselfleischessen mit „De Hirsch'n“ und da „Weber Bene“ als Gstanzlsänger

An dieser Stelle möchte ich mich als Festleiter recht herzlich bei allen Mitgliedern des Festausschusses für ihren Einsatz und ihre Zeit, die sie zusätzlich zum Feuerwehrdienst leisten, bedanken.

Aufgrund der derzeitigen Situation kann jedoch niemand genau sagen, wie es mit unserem Fest weitergeht ... Deshalb hat der Festausschuss entschieden, vorerst die Planungen zur 150-Jahrfeier fortzuführen. Wir beobachten die aktuelle Situation natürlich sehr genau und entscheiden von Sitzung zu Sitzung, wie wir weitermachen und welche Entscheidungen getroffen werden. Wir alle hoffen natürlich, dass wir unser Jubiläums-Fest vom 17. bis 21. Juni 2021 zusammen mit Ihnen gebührend feiern können.

Wir werden Sie, liebe Gmoablatt-Leser, natürlich weiterhin in den nächsten Ausgaben auf dem Laufenden halten.

*Markus Schrank
Vorstand und Festleiter*



Meisterbetrieb seit 1995

- regenerative Energiesysteme**
Pelletsheizung, Wärmepumpen
- Solartechnik**
Photovoltaik, Solarthermie
- Brennwerttechnik**
Öl und Gasanlagen
- Regenwassernutzung**
- Wohnraumlüftung**
- Kundendienst**
- Sanierungen**

Haustechnik Herrmann
Heizung - Sanitär - Solar

Heizungssanierung zum Festpreis

24 Std. Notdienst ☎ 0171 - 4218912

Großkarolinenfeld ☎ 08031-59201 🌐 Haustechnik-Herrmann.de

DIPL.-ING. (FH) MARTIN SCHILDHAUER
Heizung • Solar • Sanitär
Kundendienst

Webergasse 2 • 83109 Tattenhausen
Tel.: 08067 / 9099858 • Fax 08067 / 9099859
E-Mail: info@haustechnik-schildhauer.de
www.haustechnik-schildhauer.de

Ihr Partner für Heizung, Sanitär und regenerative Energien.



Neues vom Hauptverein

Die diesjährige Mitgliederversammlung musste aufgrund der coronabedingten Beschränkungen terminlich verlegt werden. Zurzeit finden die Versammlungen der einzelnen Sparten statt, sodass für Donnerstag, den 22.10.2020, die Mitgliederversammlung terminiert wurde. Die Einladung mit Tagesordnung an alle Mitglieder erfolgt im Herbst.

Wir freuen uns unseren Mitgliedern von den vielfältigen Aktivitäten aus den Abteilungen und den geplanten Sanierungs- und Modernisierungsmaßnahmen berichten zu können und wünschen unseren Mitgliedern weiterhin vor allem Gesundheit!

Abteilung Fitness und Gesundheit

Seilspringen statt Turnen

Komplett kontaktlos, aber trotzdem sportlich effektiv: Für die älteren Kinder der Turngruppe hieß es hüpfen, was das Zeug hält. Wir haben uns wöchentlich im Pausenhof der Grundschule getroffen und diverse Tricks und Sprungkombinationen im Einzelseil geübt. Beliebte zum Springen waren die Lieder „Corona Ciao!“ und „Corona Oh Na Na“. Jedes Kind hatte sein eigenes, mit Straßenmalkreide aufgemaltes Kästchen zum Springen. Trotz der strengen Vorschriften hatten wir viel Spaß an der frischen Luft.



Outdoor-Einradfahren statt in der Turnhalle

Alle geübten Einradfahrer haben die Straßen unsicher gemacht. Um nicht aus der Übung zu kommen, sind wir die verschiedensten Orte in Großkaro abgefahren. Auch vor Bordsteinen, Wurzelwegen im Wald oder Wiesen haben wir keinen Halt gemacht. Die Einräder wurden auf ihre Geländetauglichkeit getestet. Bei dem Geschwindigkeitsmessgerät im Filzenweg haben wir ausprobiert, wie schnell wir sind - stolze 13 km/h!

Luisa Grimmeißen



Fitness – mal anders

Seit Mitte Juni kann man beim TuS Großkarolinenfeld in der Abteilung Fitness und Gesundheit wieder gemeinsam Sport treiben. Mit viel Engagement haben die Abteilungsleiter eine Möglichkeit gefunden, im Freien auf dem Sportplatz verschiedene Kurse anzubieten. Bei schönem Wetter fanden Pilates, Work Out, Aerobic und Rückenfit Stunden statt. Diese wirken nach der langen Pause wie reinstes Wellness für Körper und Geist.

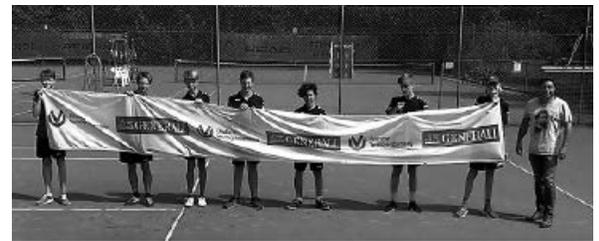
Bettina Stadler



Abteilung Tennis

Neue Trikots gesponsert

Das ortsansässige Versicherungsbüro Jakob Huber hat der Mädchen 16 und der Knaben 16 Mannschaft der Tennisabteilung vom TuS Großkarolinenfeld neue Trikots gesponsert. Getreu dem Motto „Menschen brauchen Menschen“ engagiert sich der 56-jährige Direktionsleiter der Allfinanz Deutschen Vermögensberatung und Generali Versicherung damit einmal mehr für die Menschen vor Ort. „Es ist mir ein besonderes Anliegen, für mein Umfeld über die Finanz- und Vorsorgeplanung hinaus dazusein und auch im sozialen Bereich gesellschaftliche Verantwortung zu übernehmen und Unterstützung anzubieten“ so Jakob Huber, der selbst seit vielen Jahren als Abteilungsleiter der Sparte Tennis im TuS Großkarolinenfeld tätig ist.



Silke Ritter

WINTER - SPORT

Verkauf
Eigener Skiservice
und Verleih

Annemarie Winter
Tulpenstrasse 21 83135 Schechen
Telefon (08039) 3658 Fax 3880

Wintersportartikel
und mehr!

eMail: info@winter-sport.de
http://www.winter-sport.de

HÄRTER

... macht schön

www.pinsler.de

Qualität und Service ist unser Standard

Ludwig Härter Maler- und Lackiermeister 08031 / 59126 0172 / 8107442	Florian Härter Maler- und Lackiermeister staatl. gepr. Farb- und Lacktechniker 0174 / 2413303
--	--

info@pinsler.de
Lagerhausstr. 8 | 83109 Großkarolinenfeld

**Sägewerk
Georg Weichselbaumer**

Rottmühle 2
83135 Schechen

HÖLZ
Und Deine Welt
hat wieder ein Gesicht.

Tel.-Nr. 08067/617
FAX 08067/1367
rottmuehle@gmx.de

**Die Adresse für Holz in Haus und
Garten – individuell und nach Liste
– auch in kleinen Mengen
Lohnschnitt, Hobelware, Schnittholz,
Latten und Bretter**

SV Tattenhausen e. V.



Fußballer stellen sich neu auf

Die Fußballabteilung des SV Tattenhausen startet mit einem neuen Führungsteam durch. Mit Patrick Bonnetsmüller, Thomas Masberg und Florian Hofmann an der Spitze, Matthias Stecher als Kassier und Heico Kleinschmidt als Jugendleiter, setzt sich die neue Abteilung der Fußballer des SV Tattenhausen zusammen. Ein wichtiges Anliegen der Beteiligten war es,

die anfallenden Aufgaben auf mehrere Schultern zu verteilen, um jedem einzelnen Mitglied des Teams die Möglichkeit zu geben, sich auf seinen jeweiligen Bereich voll und ganz zu fokussieren. Mit dieser jungen und dynamischen Abteilungsleitung ist der SVT für die kommenden Herausforderungen optimal aufgestellt und freut sich auf eine erfolgreiche Zusam-

menarbeit. Außerdem möchten wir uns an dieser Stelle noch einmal recht herzlich für die langjährige, erfolgreiche Arbeit des vorherigen ersten Abteilungsleiters Christian Baumann, Kassier Wolf Poertzer und Jugendleiter Yannick Nillies bedanken!

Patrick Bonnetsmüller

Karo Slot Racing e. V.



Kindergeburtstage und Events bei Karo Slot Racing wieder möglich!

Corona geht auch an Karo Slot Racing nicht spurlos vorbei. Im Jahr 2019 fanden bei Karo Slot Racing über 50 Kindergeburtstage und Events für Erwachsene statt. Diese große Anzahl zeigen die Akzeptanz und die Begeisterung der Großkarolinenfelder für das moderne Carrerfahren mehr als deutlich. In diesem Jahr sind es erst acht Events (Januar bis Mitte März). Wir sind sehr froh, dass wir nach Rücksprache mit dem Landratsamt Rosenheim ab August wieder Kindergeburtstage und Events für Erwachsene durchführen können. Schon seit Mitte Juni ist der Vereinsbetrieb für Mitglieder wieder möglich. Zu diesem Zweck hat der Verein ein zuverlässiges Abstands- und Hygienekonzept eingeführt.

Hier die wichtigsten Eckpunkte des Konzepts:

- Am Fahrerstand zwischen den Fahrerinnen und Fahrern befinden sich Plexiglaswände.
- Für einen kontinuierlichen Luftaustausch sorgen leistungsstarke Ventilatoren.
- Die Handregler werden nach jedem Rennen desinfiziert.
- Es gibt an mehreren Stellen im Vereinsheim Spender mit Desinfektionsmittel.

Zudem ist in unserem Vereinsheim mit ca. 250 qm sehr viel Platz, um den Mindestabstand zu gewährleisten.

Für weitere Informationen und um ein Event zu bestellen, hier die Kontaktadressen: E-Mail: info@ksr-ev.de Homepage: www.ksr-ev.de Vereinsheim: Karolinenstraße 25, 83109 Großkarolinenfeld Tel. 01 72 / 8 36 71 30 oder 01 72 / 8 51 74 58

Ebenso können wir an den Vereins- bzw. Rennabenden wieder Gäste begrüßen. Kommen Sie einfach vorbei und erleben aktiv die einzigartige Karoslotracing Rennatmosphäre!

Die Vereinsabende sind jeden Dienstag und Freitag von 19 - 22 Uhr.

Das Jugendtraining ist jeden Donnerstag von 18 - 20 Uhr.

Wir freuen uns auf euren Besuch!

Michael Bleyhl, 1. Vorstand

Bildungswerk Großkarolinenfeld bietet an:

Englische Sprachkurse für Erwachsene werden für alle Sprachstufen von einer amerikanischen Pädagogin laufend angeboten.

Achtung! Neue Kurse:

Dienstags um 9 Uhr für Wiedereinsteiger ab 8. September 2020

Dienstags um 18 Uhr Englisch für Wiedereinsteiger – Englisch zum Auffrischen ab 8. September 2020

Mittwochs um 18 Uhr Englischauffrischen mit Konversation und Grammatikwiederholung ab 9. September 2020

Es ist jederzeit möglich, einzusteigen.

Information und Anmeldung bei Kathleen Igney, M.A.,

Telefonnummer: 0 80 31 / 7 17 57



Vorläufiger Sitzungsplan 2020 für Gemeinderat und Ausschüsse

15.9.2020	19 Uhr	Gemeinderat
29.9.2020	19 Uhr	Bauausschuss
13.10.2020	19 Uhr	Gemeinderat
27.10.2020	19 Uhr	Bauausschuss
10.11.2020	19 Uhr	Gemeinderat
24.11.2020	19 Uhr	Bauausschuss
1.12.2020	19 Uhr	Gemeinderat
8.12.2020	19 Uhr	Gemeinderat

(Änderungen vorbehalten)

Der Termin für die Bürgersprechstunde wird in der Tagespresse bekanntgegeben.

Aufgrund der coronabedingten Situation werden Termine für die Bürgerversammlungen kurzfristig bekannt gegeben!

VHS Kolbermoor



Aktuelles Programm der vhs Kolbermoor

Ob Entspannung oder Bewegung, Gemeinschaft beim Sprachen-Lernen oder digitale Bildung von zu Hause, zusammen Kochen oder Schmieden – für den Herbst präsentiert die vhs Kolbermoor wieder eine breite Palette an Kursen, Seminaren und Vorträgen. Alle Kurse und Veranstaltungen sind im Programmheft, das in vielen Geschäften und Banken



zur kostenlosen Mitnahme ausliegt sowie unter www.vhs-kolbermoor.de einzusehen. Das Programm ist wie gewohnt mit Präsenzveranstaltungen bestückt. Denn die Volkshochschule versteht sich auch als Ort der Begegnung, des direkten, persönlichen Dialogs und des kollegialen oder freundschaftlichen Treffens Gleichgesinnter. Auch für die Zukunft besteht das Ziel, dass jeder persönlich einen Kurs belegen oder Vortrag besuchen kann, der persönlich oder beruflich ein Stück weiter hilft und gleichzeitig mit interessanten Menschen zusammen bringt. Die Veranstaltungen finden im Rahmen eines aktuellen Hygiene-Konzeptes statt. Zur Erleichterung der Organisation wird um eine frühzeitige Anmeldung gebeten. Entsprechend der aktuellen Maßgaben wurde für einige Kurse die maximale Teilnehmerzahl reduziert – auch deshalb ist es sinnvoll, sich rechtzeitig anzumelden! Ebenso ist eine vorherige Anmeldung bei

allen Vorträgen und Einzelveranstaltungen notwendig. Neben vielen neuen und bewährten Angeboten setzt die vhs Kolbermoor Akzente zu ausgewählten Themen.

Aufarbeitung der ‚Corona-Krise‘ – wo liegen langfristige Folgen für die Gesellschaft?

Ziel einer Veranstaltungsreihe mit Schlaglichtern aus den Bereichen Philosophie, Recht, Wirtschaft, Medien und Psychologie ist es, für jeden Interessierten anhand kritischer Fragen die Möglichkeit zur differenzierten Betrachtung anzubieten und die persönliche Reflektion anzuregen.



Faszination Insekten – Schätze deine(r) Heimat

Zwei Ausstellungen, präsentiert vom Bund Naturschutz sowie von Hans Unterbuchner, bilden den Rahmen für Natur-Exkursionen und Anregungen, Natur und Umwelt besser kennen zu lernen und dafür, was jede*r für das Klima tun kann. Mit einem Vortrag wird die lebensfreundliche Erde als „Glücksfall im Universum“ dargestellt, eine Einführung in die Geologie findet anhand einer vierteiligen Reihe sowie Exkursionen an die Mangfall und ins Museum „Reich der Kristalle“ statt. „Going zero waste“, „Wandel’ Dich selbst, nicht das Klima“ oder „Green Internet“ weisen auf praktische Weise Richtungen für einen nachhaltigen Lebensstil. Exkursionen – z. B. ins Moor, auf den Spu-

ren der Fledermäuse oder der heimischen Fauna, in die Stadtnatur und zu „Simsseer Weidefleisch“ bieten viele Gelegenheiten, Natur zu erleben und

Geschichte der Heimat

Einen Schwerpunkt – mit einem Vortrag vom Kreisheimatpfleger sowie einer Themen-Führung durch die Stadt – nimmt das Moorbad Aibling ein, der Erfindungsgeist Kolbermoors steht in einem „Erzähl- und Mitbringabend“ im Vordergrund. Horst Barnikel berichtet über Burgen und Wallanlagen im Mangfall- und im Inntal, Christian Poitsch führt in Kolbermoor

durch die Historische Arbeitersiedlung und die Fa. Stettner bietet einen Firmenrundgang mit Gin-Tasting an.

Heimisch in der digitalen Welt

Video-Konferenzen, digitale Werbestrategien für Vereine, kleine und mittlere Unternehmen, Instagram nutzen, Privatsphäre schützen, Smartphone oder iPhone souverän nutzen: Die Themen der vhs geben in Präsenz und in Online-Kursen Hilfestellungen auf der Reise durch die digitale Welt.

Weitere Informationen unter www.vhs-kolbermoor.de oder zu den Öffnungszeiten des vhs-Büros im Rathaus Kolbermoor unter 0 80 31 / 9 83 38.

Ulrike Sinzinger

MS-Haarstudio
 Friseur & Perücken
 Die Kassenabrechnung erfolgt über uns
 Tel. 08031 - 65711
 Gewerbering Nord 1
 83109 Großkarolinenfeld
www.ms-haarstudio.de
 Montag: 9 - 15 Uhr
 Di - Fr: 9 - 18 Uhr
 und nach Vereinbarung
 Parkplätze direkt am Salon

BAUELEMENTE HERRMANN_{GbR}

- Fenster
- Innentüren
- Haustüren
- Garagentore
- Elektr. Antriebe
- Insektenschutzgitter
- Markisen
- Jalousie-Systeme

Neuheiten für Innentüren in CPL und Weißlack!
 Außergewöhnliche Oberflächen mit herausragenden Eigenschaften – Hohe Qualität zu attraktiven Preisen
Besuchen Sie unsere exclusive Ausstellung
Am Eschengrund 5 • 83135 Schechen
 Telefon 0 80 39 / 37 29 • Fenster.Herrmann@t-online.de

Allgemeine Termine (Alle Termine unter Vorbehalt)

Mi 16.9. 11.00 Ausflug - Kath. Frauengemeinschaft Großkarolinenfeld

OktoberFr 2.10. Herbstlehrfahrt nach Wien - Treffpunkt Volksfestplatz
- Obst- und Gartenbauverein GroßkarolinenfeldSa 3.10. 10.00 Bergtour - Treffpunkt Volksfestplatz
- Theaterverein GroßkarolinenfeldMo 5.10. Pfarwallfahrt nach Altötting
- Kath. Frauengemeinschaft GroßkarolinenfeldFr 16.10. 19.30 Herbstversammlung - kath. Pfarrsaal
- Obst- und Gartenbauverein GroßkarolinenfeldMi 21.10. Pfarrnachmittag - Kath. Pfarrsaal
- Kath. Frauengemeinschaft GroßkarolinenfeldSo 25.10. 13.00 Tag der offenen Tür - Feuerwehrgerätehaus Großkarolinenfeld
- FFW Großkarolinenfeld**November**So 1.11. 8.45 Allerheiligen – Pfarrgottesdienst
- Pfarrei Hl. Kreuz Tattenhausen
10.00 Allerheiligen – Festgottesdienst
- Pfarrei Hl. Blut Großkarolinenfeld
13.00 Allerheiligen – Rosenkranz mit Allerheiligenlitanei
in der Kirche
14.00 Allerheiligen – Gräbersegnung am Friedhof
14.30 Allerheiligen – Rosenkranz
15.00 Allerheiligen – GräbersegnungMi 11.11. **Redaktions-/Anzeigenschluss Gmoablattl** (s.S. 2)

Sa 14.11. 19.00 Volkstrauertag - Pfarrei Hl. Blut Großkarolinenfeld

Mi 18.11. 13.30 Pfarrnachmittag - Ortshaus Tattenhausen
- Pfarrei Hl. Kreuz TattenhausenSa 28.11. 18.00 Adventfeier - Theaterverein Großkarolinenfeld
13.30-17 Adventbazar - Kath. Pfarrsaal
- Kath. Frauengemeinschaft Großkarolinenfeld**Dezember**Sa 5.12. 19.00 Jahresabschlussfeier - Vereinsheim SV Solidarität
- SV Solidarität5.+6.12. Christkindlmarkt am Kolbererplatz - Wirtschaftsforum
GroßkarolinenfeldSa 12.12. 15.30 Adventfeier - kath. Pfarrsaal
- Obst- und Gartenbauverein Großkarolinenfeld**Telefonnummern für Bereitschaftsdienst**Bei Störungen der gemeindlichen Wasserversorgungs- und Abwasser-
beseitigungsanlage außerhalb der Geschäftszeiten der Gemeindeverwaltung:**Telefon 0 80 31 / 3 65-22 22****e-on** | Bayern Seit 1. Juli 2013: Bayernwerk AG

Störungsnummer Strom: 09 41 / 28 00 33 66*

Störungsnummer Gas: 09 41 / 28 00 33 55*

* für 24 Cent pro Anruf a. d. dt. Festnetz www.eon-bayern.com**Termine Senioren****Seniorenachmittage im evang. Pfarrstadl,
Clubnachmittage im Sportheim sowie Ausflugsfahrten
für Senioren finden bis auf weiteres nicht statt.****Sollten die Veranstaltungen wieder stattfinden, werden diese
in der Presse angekündigt.****Ärztliche Versorgung****Praktische Ärzte:**

- Dr. med. Angela Ulowetz, Dr. med. Sven Ulowetz, Matthias Hillebrand, Facharzt für Allgemeinmedizin
Karolinenstraße 11, Großkarolinenfeld, Telefon: 0 80 31 / 51 41
Sprechstunden: Mo, Di, Do, Fr: 8 - 11 Uhr; Mo: 15-16 Uhr; Di: 17-19 Uhr;
Do: 16-18 Uhr; Fr: 14-15.30 Uhr; Mi nach Vereinbarung.
Für alle Sprechstunden telefonische Voranmeldung
- Dr. Anne Zehentbauer, Filzenweg 29, Großkarolinenfeld, Tel. 0 80 31 / 5 98 31
- Annemarie Stöcklhuber, Heilpraktikerin, Karolinenplatz 4, Großkarolinenfeld, Tel. 0 80 31 / 40 03 48
- Dr. Elmar Zollner u. Dr. Ute Kilgus-Zollner, Pfälzerstraße 1, Großkarolinenfeld
Tel. 0 80 31 / 5 01 78
- Praxis Markus Dörrer, Heilpraktiker für Psychotherapie, Fachberater für
Autismus-Spektrum-Störung, Karolinenstraße 15c, 83109 Großkarolinenfeld
Tel. 0 80 31 / 2 47 56 60, Mobil 01 72 / 7 61 67 51
www.praxis-doerrer.de info@praxis-doerrer.de
- Christa Anlauff, Logopädin und Familientherapeutin
Tulpenweg 7, 83109 Großkarolinenfeld, Tel. 0 80 31 / 56 35
- Naturheilpraxis Manuela Gross, Staatlich geprüfte Heilpraktikerin
Pfälzerstr. 58, 83109 Großkarolinenfeld, Tel. 0 80 31 / 4 69 94 68
Sprechzeiten nach Vereinbarung
- Privatpraxis Sabine Wolf, Coaching und Psychotherapie, Heilpraktikerin für
Psychotherapie, Birkenweg 14, Großkarolinenfeld, Tel. 0 80 31 / 4 01 32 42,
sabine.wolf@gmx.com www.unlock-your-soul.de

Zahnärzte:

- Dr. Stephanie Sohn, Wendelsteinstr. 5, Großkarolinenfeld, Tel. 0 80 31 / 25 90 94
- Dr. Attila Rethelyi, Marienbergerstr. 42, Großkarolinenfeld, Tel. 0 80 31 / 51 23

**Zahnarztpraxis Dr. Rethelyi**Seit 2008 Ihr kompetenter Zahnarzt in
Großkarolinenfeld und Umgebung!

Unser besonderer Service für Sie:

- Erfahrung aus einer Hand
- modernste Technik auf 260 m²
- Klimatisierung mit antibakteriellen Filtern
- ausreichend Parkplätze für unsere Patienten
- barrierefreier Praxiseingang

**Dr. med. dent. Attila Rethelyi**Marienberger Straße 42, 83109 Großkarolinenfeld
Telefon 08031-5123, info@dr-rethelyi.de, www.dr-rethelyi.de

Gemeinde Großkarolinenfeld

Karolinenplatz 12
83109 Großkarolinenfeld
Öffnungszeiten Rathaus

Telefon: 0 80 31 / 59 08-0
Telefax: 0 80 31 / 59 08-35
Internet: www.grosskarolinenfeld.de
Montag - Freitag 07.30 Uhr - 12.00 Uhr
zusätzl. Donnerstag 13.30 Uhr - 18.00 Uhr

Wertstoffhof Großkarolinenfeld

Lagerhausstraße

Öffnungszeiten Wertstoffhof (ganzjährig):

Montag 13.00 Uhr - 17.00 Uhr
Mittwoch 08.00 Uhr - 12.00 Uhr
Freitag 10.00 Uhr - 12.00 Uhr und 13.00 Uhr - 17.00 Uhr
Samstag 09.00 Uhr - 14.00 Uhr

Bankverbindungen:

Sparkasse Rosenheim-Bad Aibling Konto: 80 036 BLZ: 711 500 00
IBAN: DE70 7115 0000 0000 0800 36 BIC: BYLADEM1ROS

Raiffeisenbank Tattenhausen-Großkarolinenfeld eG

Konto: 100 293 BLZ: 701 691 90
IBAN: DE64 7016 9190 0000 1002 93 BIC: GENODEF1GKT

Volksbank Raiffeisenbank Rosenheim-Chiemsee eG

Konto: 1 820 109 BLZ: 711 600 00
IBAN: DE73 7116 0000 0001 8201 09 BIC: GENODEF1VRR

Telefonverzeichnis

Amt	Ansprechpartner	Zimmer	Telefon	E-Mail
Amtszimmer	1. Bürgermeister Fessler	Zimmer 11 (OG)	59 08-22	
Vorzimmer/Sekretariat Bürgermeister	Frau Meyer	Zimmer 12 (OG)	59 08-22	astrid.meyer@grosskarolinenfeld.de
Geschäftsleitung, Ordnungsamt	Herr Baumann	Zimmer 2 (EG)	59 08-12	christian.baumann@grosskarolinenfeld.de
Mitarbeiterin Geschäftsleitung	Frau Hofmann	Zimmer 2 (EG)	59 08-42	claudia.hofmann@grosskarolinenfeld.de
Allg. Auskünfte, Veranstaltungskalender, Ortseingangstafeln, Ferienprogramm, Gmoablattl, Homepage	Frau Kellermayer Frau Kelbassa	Zimmer 3 (EG)	59 08-0	gemeinde@grosskarolinenfeld.de gmoablattl@grosskarolinenfeld.de
Finanz- und Steuerverwaltung, Schulwesen, Kämmerei	Herr Oberfeld	Zimmer 4 (EG)	59 08-14	wolfgang.oberfeld@grosskarolinenfeld.de
Personalverwaltung, Kindergartenangelegenheiten	Herr Auer	Zimmer 4 (EG)	59 08-44	markus.auer@grosskarolinenfeld.de
Gemeindekasse	Frau Moser Frau Ortner	Zimmer 5 (EG)	59 08-15	sabine.moser@grosskarolinenfeld.de michaela.ortner@grosskarolinenfeld.de
Einwohnermelde- und Passamt, Gewerbebeantragung, Rentenangelegenheiten	Frau Hullin Frau Meier	Zimmer 6 (EG)	59 08-16	dagmar.hullin@grosskarolinenfeld.de jutta.meier@grosskarolinenfeld.de
Standesamt, Friedhofsverwaltung, Bodenerhebungen Sozialamt, Wohngeldstelle	Frau Huber	Zimmer 7 (EG)	59 08-17	standesamt@grosskarolinenfeld.de
Steuerveranlagung, Verbrauchsgebühren (Wasser, Kanal), Abfallwirtschaft	Frau Meindl	Zimmer 9 (EG)	59 08-19	marlen.meindl@grosskarolinenfeld.de
Bauamtsleitung, Bauleitplanung	Herr Czaja	Zimmer 13 (OG)	59 08-23	markus.czaja@grosskarolinenfeld.de
Vorzimmer/Sekretariat Bauamt	Frau Feicht	Zimmer 12 (OG)	59 08-29	anna.feicht@grosskarolinenfeld.de
EDV	Herr Gartmeier	Zimmer 10 (OG)	59 08-20	andreas.gartmeier@grosskarolinenfeld.de
Straßen und Wege, Liegenschaften	Frau Koziol	Zimmer 14 (OG)	59 08-24	renate.koziol@grosskarolinenfeld.de
Hoch- und Tiefbau, Straßensanierung	Herr Osterloher Herr Huber M. Herr Heringer	Zimmer 16 (OG)	59 08-26 59 08-25 59 08-28	wolfgang.osterloher@grosskarolinenfeld.de maximilian.huber@grosskarolinenfeld.de johannes.heringer@grosskarolinenfeld.de
Erschließungsamt Erschließungsamt, Bauverwaltung	Herr Huber R. Frau Riepertinger	Zimmer 17 (OG)	59 08-27 59 08-47	rudolf.huber@grosskarolinenfeld.de andrea.riepertinger@grosskarolinenfeld.de
Bauhof, Leitung	Herr Maierbacher	Marienberger Str. 49	2 34 18 31 01 71 / 5 63 35 05	bauhof@gemeinde-grosskarolinenfeld.de
Wassermeister	Herr Hoiß		01 71 / 3 05 00 69	wasserwerk@gemeinde-grosskarolinenfeld.de
Klärwärter	Herr Pscheid		01 70 / 8 16 92 44	
Wertstoffhof	Herr Peters Herr Fuhr-Kraus Herr Brand Frau Neff	Lagerhausstraße 10	0 80 31 / 23 30 85	

Bereitschaftsdienst – Wasserversorgung der Gemeinde – Störungen an den Wasser- und Abwasseranlagen außerhalb der Geschäftszeiten der Gemeinde

0 80 31 / 3 65 22 22



Impressum

Kostenlose Lokalzeitung
an alle Haushalte der Gemeinde
Großkarolinenfeld inkl. Postfächer

Erscheinungsweise 2020:
4 x jährlich: 4. März, 3. Juni,
2. September, 7. Dezember

Redaktions-/Anzeigenschluss:
siehe Kasten Seite 2/3

Herausgeber:
Gemeinde Großkarolinenfeld
Karolinenplatz 12
83109 Großkarolinenfeld

Verantwortlich
Redaktioneller Inhalt:
1. Bürgermeister Bernd Fessler
Tel. 0 80 31 / 59 08-0
Fax 0 80 31 / 59 08-33
E-Mail gmoablattl@grosskarolinenfeld.de
Web www.grosskarolinenfeld.de

Verantwortlich
Satz, Layout, Bildbearbeitung,
Anzeigen, Produktion:



merkMal Verlag
Inh. Frau Janis Sonnberger
Schulweg 6, 83104 Hohenthann
Tel. 01 62 / 29 29 354
E-Mail karo@merkmalverlag.de
Web www.merkmalverlag.de
Firmenanzeigen:
E-Mail anzeigen@merkmalverlag.de
Fax 0 80 65 / 934 98 109

Druck: Offsetdruck Dersch, Hörlikofen
www.der-dersch.de

Klimaneutral gedruckt
auf FSC®-zertifiziertem Papier
Auflage: 3500 Exemplare

